

we

Pertuis PROVENCE

► Magazine touristique Pertuis - Pays d'Aix - Luberon n°1



WE Pertuis - Magazine touristique gratuit annuel édité par l'Office de Tourisme de Pertuis



Pertuis esprit city adresses coups de ♥ et agenda

LOISIRS - GOURMANDISES - ESCAPADES ENTRE LUBERON et SAINTE-VICTOIRE

**KIT FOR
SUMMER**



6 *L'excellence pour l'exception* 9



Depuis 30 ans à Pertuis, l'Atelier œuvre en partenariat avec des architectes et designers reconnus pour leur signature.

Notre équipe de 40 personnes est à votre écoute pour réaliser, avec vous, des projets d'exception.

Atelier des Remparts
ZAC Terre du Fort - 235, rue Alain Bajac
84 120 Pertuis
Tél. : +33 (0) 4 90 79 50 63
contact@atelierdesremparts.com
www.atelierdesremparts.com



« Offrez-vous le meilleur de Pertuis et de ses environs ! »

“ Pourquoi un nouveau magazine sur Pertuis ? Parce que celui-ci s'affiche au ton résolument décontracté et novateur; il a pour vocation de vous dévoiler quelques secrets et astuces pour profiter pleinement de votre séjour ou de votre quotidien dans ce petit coin préservé de Provence. Toute l'équipe de l'Office de Tourisme a été littéralement portée par la volonté commune très forte de s'approprier le meilleur de cette ville.

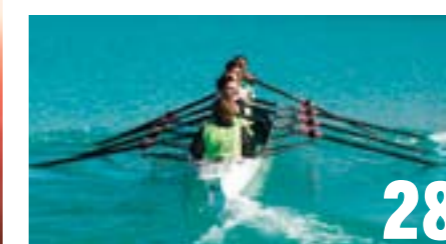
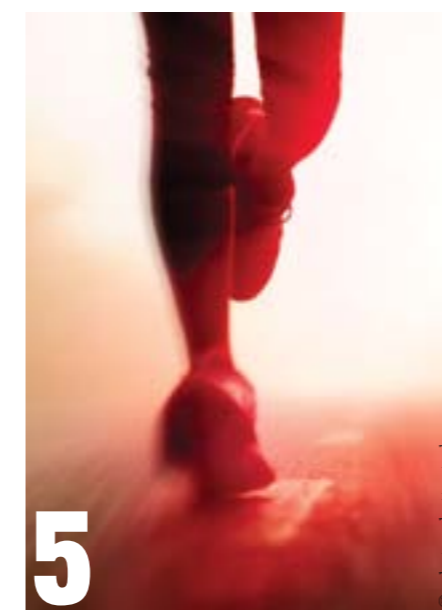
Promouvoir nos talents, et les délices du terroir, encourager le business local, valoriser notre cadre de vie et montrer aux dizaines de milliers de visiteurs annuels que Pertuis et ses alentours recèlent mille et un trésors ; voilà ce qui nous anime. Nous espérons sincèrement que vous tournerez ces pages avec fierté et curiosité, que vous découvrirez au fil de votre lecture de l'inattendu et de l'insolite... pour aimer toujours plus vivre et séjourner à Pertuis, au cœur d'un environnement d'exception.

Bonne lecture ! ”

STÉPHANE HAIRABIAN

Président de l'Office de Tourisme de Pertuis

Sommaire



5 Pertuis : Tendances sport - **6** Pertuis ADN - **9** Pertuis City Guide - **11** À chacun son séjour - **28** Coups de coeur aux alentours - **38** Voyage gourmand - **40** Sélection Agenda - **42** #Pertuis Beauté

PERTUIS

TENDANCES

SPORT

PERTUIS LA SPORTIVE

une image qui n'en finit pas de se confirmer au fil des années...



MARATHON DE PROVENCE LUBERON,

19^e édition - 4 octobre
 Au programme : course 10 kms, semi-marathon, marathon, marathon relais, marche nordique, randonnée de 14kms.
 Informations sur : www.marathon-luberon.com

Le TOP DES RENDEZ-VOUS SPORTIFS

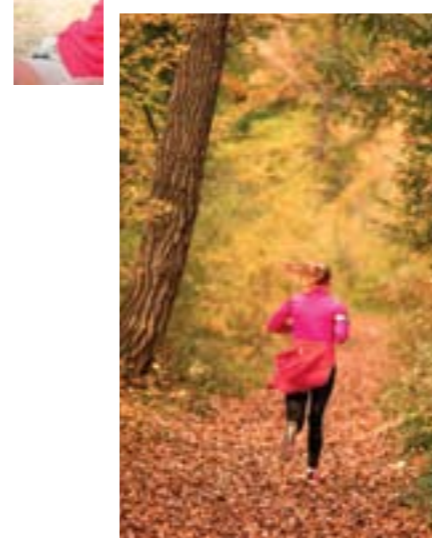
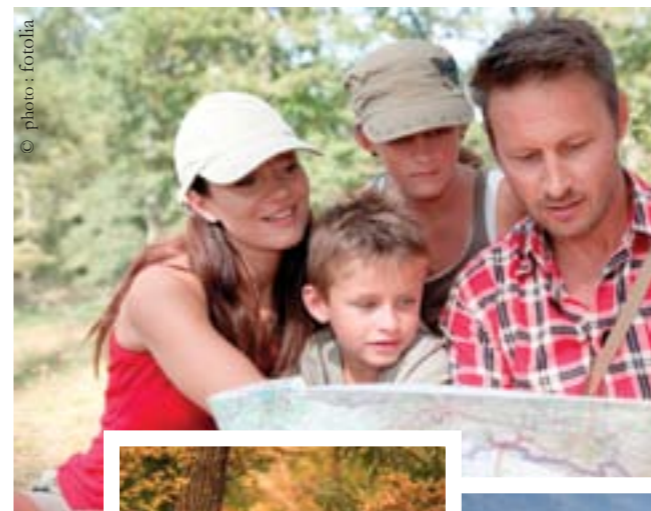
COURSE DE VAL JOANIS, 2^e édition - 22 mars
 Le départ et l'arrivée se feront au Château Val Joanis, route de Villelaure. Deux épreuves seront proposées : course nature de 15 kms et marche nordique de 11,5 kms. Nouveauté pour 2015 : course enfants !
 Informations sur <http://pertuis.athle.com>

LA SÉVANAISE, 1^e édition - 10 mai
 Au départ du Best Western Sévan Parc Hôtel, la course traverse la fabuleuse campagne du Sud Luberon ! Deux distances : 15,7 kms pour les plus aguerris et 7,7 kms pour permettre à tout public de courir.
 Informations sur www.lasevanaise.com

AUTOUR DU VÉLO, Toute une journée autour du vélo - 4 juillet : une première à Pertuis !
 Place Jean-Jaurès en matinée, 3 randos cyclos accompagnées de 35 et 50 kms (départ à 9h15) + une rando vélo accompagnée de découverte du patrimoine pertuisien (départ à 10h)
 À 18h30 : spectacle gratuit tout public, avec acrobaties en monocycle. Durant toute la journée : stands, ateliers, découverte du vélo électrique et de vélos rigolos...

LA RUN DES FILLES, 1^e édition - 18 juillet
 Un parcours simple, accessible et sécurisé (5 kms), réservé à la gente féminine ! Au cœur du centre-ville à partir de 19h.
 Informations sur bamsudest.com

NATIONAL BOULISTE DE JEU PROVENÇAL - du 13 au 17 août en centre-ville.
1^e ÉDITION D'UNE COURSE D'ORIENTATION - 13 septembre dans le centre-ville. Soyez le premier à découvrir toutes les balises ! Rendez-vous tout public, débutant, initié, voire compétiteur.
www.csp-azimut.ouvaton.org



3^e MARCHÉ POPULAIRE DU CORSO FLEURI

Des marches qui rassemblent tous les publics et tous les âges au cœur du Pays d'Aix tout au long de l'année !
 Sur Pertuis, la troisième édition aura lieu le samedi 13 juin à l'occasion du Corso fleuri. Venez marcher en famille ou entre amis, à votre rythme, au milieu des vignes.
 Distance : 15 kms. Tarif : 2 €. Inscription le jour même à l'Office de Tourisme de Pertuis, Place Mirabeau. ☎ 04 90 79 15 56 www.ffsp.fr

NOUVEAUTÉ

VÉLO TOURISME EN PAYS D'AIGUES

Au départ de Pertuis !
 Entre vignobles et villages pittoresques, ce circuit vous fera découvrir en douceur un Luberon préservé.
 Un itinéraire vélo sur petites routes, balisé dans les deux sens, jusqu'à 91 kms.
 Retrouvez la fiche détaillée à l'Office de Tourisme de Pertuis.
 Renseignements Vélo Loisir Provence : ☎ 04 90 76 48 05
www.laluberonavelo.com

GLISSE URBAINE #PERTUIS

SKATE PARK

Stade Bonnaud 84120 PERTUIS
 Mercredi 11h15 - 21 h
 Samedi 8h - 21h30
 Dimanche 8h - 20h
 Vacances scolaires : 8h - 21h30

Roller n'co

- SPORT DE GLISSE
- SKATE
- TROTTINETTE
- HOCKEY

ROLLER 'N CO c'est le roller et tout ce qui tourne autour !
 BOUTIQUE OUVERTE DU MARDI AU SAMEDI.

ROLLER'N CO - 107 rue Alain Bajac 84120 PERTUIS

☎ 09 81 17 77 41 / ✉ contact@rollernco.com / www.rollernco.com



■ **Pertuis ADN****DAVID DE PERTUIS**

«L'ART DU TATOUAGE»



David est LE tatoueur de la région. Avec son équipe, au sein d'un lieu superbe où s'exprime la philosophie de son art, il décline votre rêve de tatouage ou de piercing en y apportant son exigence artistique. Dans des conditions d'hygiène et de sécurité optimum, ses doigts prennent soin de votre peau pour la mettre en valeur. Chacun des tatoueurs du salon est spécialisé dans un style pour répondre à toutes les attentes. En dépit d'un succès phénoménal, David n'a pas la grosse tête.

Attaché à sa ville, il est fortement engagé pour la dynamisation de la vie locale et a initié avec d'autres Pertuisiens le festival Holiday Ink qui depuis 5 ans fédère un public curieux ou passionné.

À la fois culturel, économique et caritatif, cet événement aux accents vintage qui rassemble nombre de commerçants de la ville et se paye le luxe d'être sponsorisé par de grands professionnels du monde du tattoo, propose des démos de tatoueurs du monde entier, des concours de barbies et pin up, des baptêmes en voitures américaines... Insolite et passionnant : courez-y !

■ Salon du Tatouage Artistique David de Pertuis -
23 Rue de Croze 84120 Pertuis ☎ 04 90 79 64 04
www.daviddepertuis.com
Holiday Ink en page 41

MARTINE AGUILA

«HÉRITIÈRE DE STRADIVARI...»

Que vous soyez ou non musicien, l'atelier de Martine Aguila ne vous laissera pas insensible. Tombée dans le giron de la lutherie à 17 ans, cette artisane passionnée recèle un savoir-faire rare témoin d'une tradition ancestrale. Elle s'est formée à la lutherie à Crémone, où naquit notamment A.G. Stradivari, dit « Stradivarius ».

Tombée sous le charme d'une vieille ferme pertuisienne, Martine a déménagé son atelier d'Aix fin 2014. Elle apprécie l'aspect « terrien » de sa nouvelle ville d'adoption, le calme et les environs aux portes du Luberon.

Ses talents s'expriment dans la fabrication, la réparation et l'entretien des violons, altos ou violoncelles. Vous y dénicheriez la fine fleur de cette famille d'instruments, à vendre ou à louer au mois.

■ Lutherie - 89 rue Antonin Bonnaud 84120 Pertuis
☎ 09 82 55 40 11 - www.martineaguila-luthiere.com



« J'ACCOMPAGNE
LA VIE DE VOTRE
INSTRUMENT »

ANTOINE ET GENEVIEVE FERNANDEZ

«DES SANTONS NÉS DE LA TERRE»



Ils y consacrent tout leur temps libre ; les santons, c'est leur passion. Connu des petits Pertuisiens qu'il a initiés à la fabrication des santons dans le passé, le couple vous attend dans son atelier où sont façonnés, équipés et peints avec une dextérité d'expert de vrais santons de Provence aux traits particulièrement vivants et expressifs.

Antoine propose même des « demi ressemblances », à savoir des reproductions de l'image d'un proche en santon ; avis aux nostalgiques de leurs aïeux !

Très attachés aux traditions locales de leur région, les Fernandez sont les ambassadeurs de la pomme de terre Mona Lisa de Pertuis avec un santon dédié. Ils attachent une importance certaine au maintien de l'animation au cœur de Pertuis, et ont ainsi rejoint l'initiative de quelques commerçants qui se sont regroupés pour un petit marché de Noël l'année dernière.

■ Atelier Fernandez- Résidence A. Jaubert Bât. D3 n° 87
84120 Pertuis ☎ 04 90 08 95 12 ou 06 60 36 29 43

PHILIPPE DAUMAS

«POUR L'AMOUR DU CUIR»

Pertuisien depuis toujours, Philippe a exprimé son attachement à cette matière vivante qu'est le cuir dès son plus jeune âge. C'est tout naturellement qu'il s'est formé à la cordonnerie sur Toulon à 21 ans, avant d'ouvrir son magasin dans sa ville natale.

Voici un cordonnier authentique, aux méthodes traditionnelles respectueuses des cuirs. Dans ses mains qui font des merveilles, vos sacs, blousons et souliers recouvrent une deuxième vie !

Dans son atelier de la traverse du couvent, on y vient de tous les villages alentour. Il fait partie des artisans qui font vivre le centre de Pertuis, avec un savoir-faire renommé. Les randonneurs et chasseurs y trouveront aussi de vrais couteaux forgés à l'ancienne par Philippe lui-même.

■ Daumas Philippe - Cordonnerie - Traverse du Couvent 84120 Pertuis
☎ 04 90 09 52 55

**REMERCIEMENTS À PHILIPPE MAGONI**

BLOGGEUR PHOTOGRAPHE



Il se présente avant tout comme un gars du coin, amoureux de sa ville depuis sa petite enfance. Mais nous, on parle de Philippe comme d'un artiste d'exception. Chargé d'affaires dans la menuiserie pendant 22 ans, il a opéré un virage un peu inopiné à 180° il y a 8 ans. Pour ce passionné, la photographie est devenue un art de vivre.

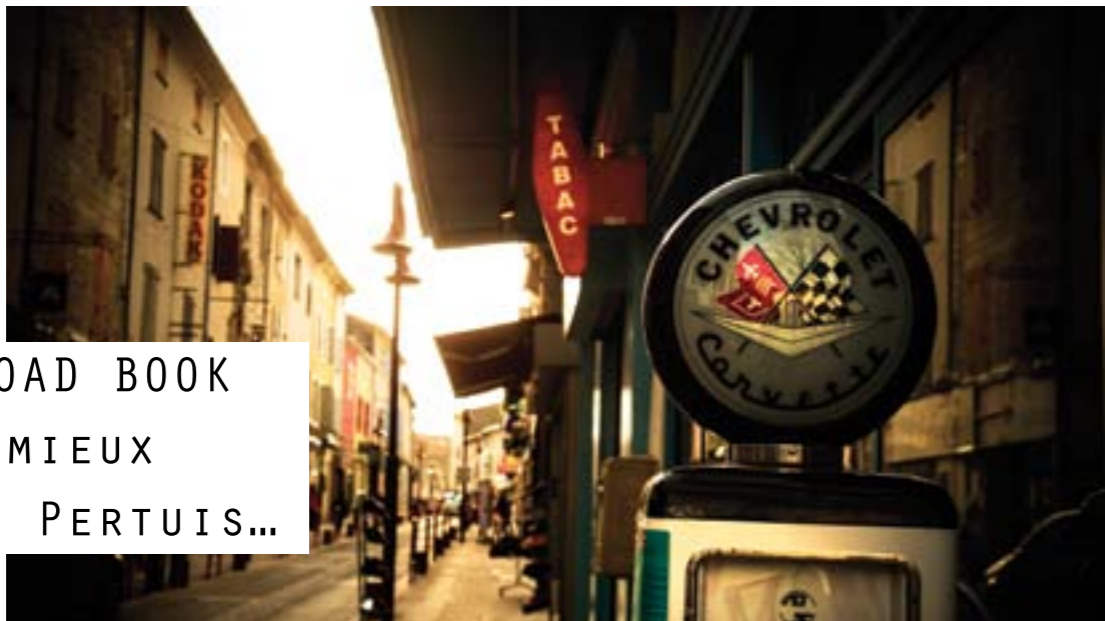
Point de sortie hors de chez lui sans son précieux Réflex Nikon qu'il maîtrise à la perfection après s'être formé en autodidacte. Modeste, Philippe Magoni a néanmoins réalisé des portraits exceptionnels sur les marches de Cannes et signé de remarquables clichés artistiques délicats en noir et blanc, qui s'admirent comme des tableaux et subliment l'envoûtante New York ou nos campagnes poétiques.

Son regard empreint d'une tendresse pudique fait mouche pour les reportages lors d'événements sportifs, festifs ou familiaux... à garder en tête si vous projetez prochainement de vous marier !

Désireux de contribuer à ce « nouveau regard sur Pertuis », Philippe est l'auteur de nombreuses photos qui jalonnent les pages de ce magazine et alimente amicalement le blog que nous vous proposons.

■ www.philippe-magoni.com - 06 27 96 11 24

PERTUIS CITY GUIDE



NOTRE ROAD BOOK
POUR MIEUX
DÉCOUVRIR PERTUIS...

Pertuis est une ville en pleine évolution qui n'a pas fini de vous étonner ! En fait, elle est vraie, populaire à souhait, brute de décoffrage, et n'a rien d'une ville musée. Comme tous les lieux bien vivants, bien brassés, elle est remplie de richesses, et de paradoxes...

So, are you Pertuis ?

▶ CÔTÉ AMBIANCE

La place centrale Jean Jaurès constitue le cœur de l'agglomération, agrémentée de ses terrasses de café. Dans la ville se côtoient des noms prestigieux symboliques ; depuis la place Mirabeau, du nom du fameux tribun, on va vers le Cours de la République par la rue Danton, et vers l'Hôtel de Ville, par la rue Voltaire ! Wouahhh !

Un cœur historique qui mérite une découverte à pied, d'après un itinéraire conseillé sur plan disponible (gratuitement et avec le sourire) à l'Office de Tourisme.

Un centre parsemé de belles adresses, et une entrée de ville qui vous donnera l'occasion de rencontrer des professionnels dans des secteurs différents.

Le fouillis de cette offre, diront certains est finalement à l'image d'un foisonnement de savoir-faire.

Vous l'aurez compris, nous sommes résolument épris de ces lieux et de ces gens talentueux qui créent des espaces étonnants,

so, are you un peu, beaucoup, passionnément Pertuis ?

Pertuis développe des rendez-vous réguliers et de qualité qui ponctuent le quotidien des habitants et le séjour des visiteurs. On retiendra les festivals de jazz, de musique africaine, du tatouage, les salons et brocantes, ou encore les fêtes plus traditionnelles comme le Corso fleuri. Le secteur des sports et loisirs, en pleine expansion (voir pp.4-5) apporte un souffle nouveau à Pertuis et fédère de plus en plus de participants lors d'événements comme les courses et randonnées.

Pour pénétrer dans l'histoire de la ville, rien de mieux que le parcours historique mis en place au fil des rues et doté de panneaux explicatifs devant chaque monument*.

▶* indiqués sur le plan de ville disponible à l'Office de tourisme



▶ CÔTÉ FAMILLE



Pertuis fourmille de sites où se rendre avec ses enfants. Du bowling à l'escalade en salle, en passant par la piscine à ciel découvert en été, Pertuis plage ou une partie de laser game ; tentez l'expérience qui vous séduit !

Pour des instants plus nature, privilégiez le parcours permanent instauré par la Fédération Française des Sports Populaires autour du canal : une véritable bouffée d'air à portée de main.

Sans oublier les nombreux rendez-vous festifs et culturels qui jalonnent le calendrier pertuisien...

▶ Informations à l'Office de Tourisme.

▶ CÔTÉ DÉGUSTATION

Pertuis c'est aussi un terroir. Un terroir de grande qualité, renommé, qui fait vivre une quinzaine de professionnels liés à l'agriculture et qui permet à des vignobles de développer des crus savoureux et non prétentieux. Au Grand Callamand, au château Val Joanis et son jardin merveilleux, à la Cave des Bons Sachants ou au Domaine du Collet vert, vous serez accueillis à bras ouverts pour humer et tester en bouche de fins breuvages, en AOC Luberon.

▶ Grand Callamand route de la Loubière ☎ 04 90 09 61 00 - Château Val Joanis route de Villelaure ☎ 04 90 79 20 77 - Cave des Bons Sachants 191 avenue Pierre Sépard ☎ 04 90 79 00 93 - Domaine du Collet Vert route de la Bonde, quartier la Marchande ☎ 06 14 26 74 76

Shop'in



le Bijoutier des créateurs

Claudine Michel

36 rue Colbert ☎ 04 90 79 33 32

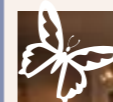
▶ CÔTÉ SORTIES

Avec quelque 20 000 habitants, Pertuis compte plusieurs structures culturelles et de loisirs. Le Cinéma du Luberon, rénové récemment, affiche des films simultanément aux sorties nationales. Le Théâtre de la ville offre une programmation dense et éclectique ; il ouvre ses portes à tous les registres, du comique au classique, tout en conviant à la fois des artistes réputés et des compagnies amateurs. Pour redécouvrir le plaisir des planches...

Pour compléter votre fin de journée, plus de 60 bars, snacks et restaurants sont ouverts sur la ville, dont plusieurs ont la bonne idée de proposer des soirées à thème comme le très convivial Moulin de Caro, la Gadoline, les bars à vin L'Art de Vie et son Bistrot des Copains et Bacchusalem et ses apéros conviviaux, L'Olivier et La Paillote à la sortie de Pertuis dans leurs cadres privilégiés. Amateurs de vintage, le Bar Bleu "American Diner" est fait pour vous ; vous y retrouverez toute l'atmosphère Happy Days de l'Amérique des sixties.

Une autre petite pépite à vous dévoiler : le Tea Time, un salon de thé original et multiformes situé au bas de la rue Colbert, pour organiser ateliers culturels, soirées théâtre, vernissages, concerts, soirées filles... Bref, laissez libre cours à votre imagination et à vos envies dans ce lieu novateur accueillant et apaisant. Le Tea Time est même « kids friendly » puisque l'estrade est ouverte à vos bambins pour jouer, lire ou dessiner.

▶ Cinéma Le Luberon, 31 rue Giraud ☎ 08 92 68 01 74 - Théâtre 90 bd Victor Hugo ☎ 04 90 79 73 53 - Moulin de Caro 143 bd Victor Hugo ☎ 04 90 79 12 29 - Art de Vie 1047 rte d'Aix ☎ 04 90 08 23 75 - Bacchusalem 402 rue Saint-Martin ☎ 04 90 08 31 82 - L'Olivier 1862 rte de La Bastidonne ☎ 04 90 79 08 19 - La Paillote 1968 rte de La Bastidonne ☎ 04 90 09 63 67 - Bar Bleu 2 rue Colbert ☎ 04 90 79 00 77 - TeaTime 106 place Parmentier ☎ 04 86 39 01 05 - La Gadoline 230 avenue du huit Mai ☎ 09 81 79 54 74



Souffle de Provence

Produits originaux fabriqués en Provence

Boutique de cadeaux, souvenirs, décorations, parfums d'intérieur, cosmétiques naturelles, bougies & épicerie fine...

130 Place Mirabeau 84120 PERTUIS
☎ 04 90 09 01 67

✉ souffledeprovence@gmail.com /

Ouvert du mardi au samedi
de 9h30 à 12h et de 15h30 à 19h

Si le secteur des services représente près de 20% de l'activité économique pertuisienne, celui de l'habitat (construction, équipement, décoration...) le talonne de près. Témoins d'une activité de proximité qui demeure essentielle pour l'attractivité de la ville, on compte près de 80 commerces divers complémentaires, répartis entre le centre historique et l'entrée de ville. L'alimentaire représente quant à lui quasiment 60 enseignes, et la mode, plus d'une trentaine. Ce qui est notoire, c'est le boom des boutiques et services liés au bien-être puisqu'ils sont désormais près de 30, ouverts à vos envies d'apaisement et de bienveillance. L'immobilier poursuit sa dynamique dans une région à fort potentiel qui attire de nouveaux habitants chaque année, en quête d'une meilleure qualité de vie, aux portes du Luberon. Les acteurs du tourisme et de l'univers des loisirs sont de plus en plus nombreux, afin de répondre à la demande grandissante du public en la matière : salles de sport, espaces ludiques, tourisme rural, oenotourisme... Des nouveautés précieuses pour un accueil des visiteurs de qualité.

Pertuis s'adapte aux évolutions économiques ; elle compte quelques entreprises de pointe et plus d'une quinzaine d'infrastructures et espaces de travail propices à la formation et à l'accompagnement de nouvelles activités, comme une pépinière d'entreprises innovantes, labellisée ARDAN¹ et AFNOR² et des espaces de co-working, tel le dernier né au design soigné prénommé L'Étable. Facilement accessible, à la frontière du Vaucluse et des Bouches-du-Rhône, Pertuis présente, qu'on se le dise, des capacités inattendues pour organiser avec succès des événements et des séminaires professionnels.

¹Aide Régionale au Développement d'Activités Nouvelles. ² Association Française de NORMALISATION.

▶ Où organiser votre séminaire ?

Hôtel Sevan 4 * : 1 salle de séminaires - **Ibis style 3*** : 1 salle de réunion - **Village provençal 2*** : 1 salle réunion - **Villa Majorelle** : 1 salle de réception - **Val Joanis** : 1 salle de réception - **L'Étable Cowork** : 2 salles de réunion, possibilité de privatisation de l'établissement pour séminaires, conférences...

📍 Office de Tourisme / contact pour les professionnels :
☎ 04 90 79 15 56 (Marine Riard)



L'Étable Cowork

Espace de travail collaboratif



SALLES DE RÉUNION - DOMICILIATION - COWORKING

POUR QUI ?

Entrepreneur, Salarié détaché, Consultant ?
Vous en avez assez de travailler seul ?

Vous avez besoin d'un espace convivial et motivant ?
Pour 1/2 journée, 1 journée ou 1 semaine... ?

Alors venez essayer notre espace et rencontrer la communauté dynamique de L'Étable Cowork.

Place de la Diane 84120 PERTUIS ☎ 06 32 39 57 67
✉ contact@etable-cowork.fr / www.etable-cowork.fr  

À TABLE

En centre-ville

Le Boulevard - 50 boulevard Pécout ☎ 04 90 09 69 31

Le Moulin de Caro - 143 Boulevard Victor Hugo ☎ 04 90 79 12 29

Le Printemps - 125 rue Murette ☎ 04 90 07 49 68

Le Tourne Midi - 20 place Parmentier ☎ 04 90 77 41 69

En périphérie de la ville

Art de Vie - 1047 Route d'Aix ☎ 04 90 08 23 75

Le Belico - ZAC Saint-Martin le Mensonger route d'Aix ☎ 04 90 688 680

La Gadoline - 230 avenue du Huit Mai ☎ 09 81 79 54 74

L'Olivier - 1862 Rte de la Bastidonne ☎ 04 90 79 08 19

La Pailote - 1968 Route de la Bastidonne ☎ 04 90 09 63 67

Paradis Bio - Route de La Tour d'Aigues ☎ 04 90 77 05 41

Le TIKI - Quartier Saint-Clair Rte de la Bastidonne ☎ 04 90 07 44 02

■ À CHACUN SON SÉJOUR



Partir en vacances, détendu et serein avec la certitude d'un séjour réussi.

LÉGENDE Pictogrammes

Situation de l'hébergement

- Centre ville, village
- Proche ville
- Proche gare
- Bord de rivière

Accueil de l'hébergement

- Accueil groupes
- Accès handicapés
- Accueil famille
- Accueil cavaliers & chevaux
- Animaux admis
- Animaux refusés
- Animaux en supplément

Mode de restauration

- Restaurant
- Snack

Mode de règlement

- Chèques vacances
- Carte bancaire

Prestations de l'hébergement

- Animations dîner
- Dîner concert
- Animations, loisirs
- Piscine
- Campagne
- Jardin
- Prêt ou location vélo
- Terrain de jeux
- Mini-golf
- Ping-pong
- Boulodrome
- Coffre
- Jeux pour enfants

- Meubles jardin
- Climatisation
- Parking gardé ou fermé
- Parking
- Télévision
- Salle de banquets
- Séminaires
- Terrasse
- Cuisine à disposition
- Congélateur
- Lave vaisselle
- Lave linge
- Lit bébé
- Randonnée
- Tennis
- Caravane

- Epicerie
- Barbecue
- Téléphone
- Ascenseur
- Espace bien-être

Label des hébergements

- Gîtes de France
- Clévacances
- Best Western
- Hôtel Logis
- Inter-Hôtel

Le descriptif des installations fourni dans ce guide n'engage que la seule responsabilité des propriétaires et des gérants. Photos et textes non contractuels. Vous devez respecter la réglementation de la structure qui vous héberge. Une taxe de séjour peut être facturée en sus (dans certaines communes).



Sévan Parc Hôtel

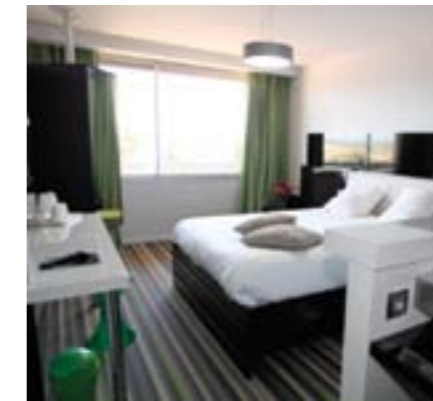


C'est au coeur de cette Provence authentique entre Durance et Luberon que se niche cette oasis paradisiaque plantée de rosiers, magnolias, lavandes et romarins. Ce domaine hôtelier vous accueille pour un séjour « à la carte » entre douceur de vivre, calme et bien-être.

- Un accueil dans un domaine de plus de 3 hectares paysagés, dans un esprit de convivialité et d'authenticité
- Une palette d'activités sportives, ludiques et culturelles ; tennis, pétanque, 2 piscines, mini-golf, tennis de table, location de vélos, visites de domaines viticoles...
- Une personnalisation de votre séjour : séminaires, réceptions, mariages, banquets...
- Sur place, **Espace bien-être** : Jacuzzi & Sauna
- Ouvert toute l'année

Sur place, deux restaurants
L'Olivier Cuisine contemporaine
La Paillote Cuisine du monde : grill et Pizzas
5 salles de réunions
41 chambres tout confort
Tarifs 2 personnes : 95 à 165 €
Tarif petit déjeuner / personne : 12.90 €

BEST WESTERN - Sévan Parc Hôtel
 1862 Route de la Bastidonne
 84120 PERTUIS
 ☎ 04 90 79 19 30 -
 Fax : 04 90 79 35 77
 contact@sevanparchotel.com
 www.sevanparchotel.com



Au cœur de la Provence, cet hôtel 3 étoiles, de style contemporain, possède 64 chambres climatisées, un restaurant, un bar, une piscine, et une salle de séminaire pouvant accueillir 20 personnes.

Situé à 15 mn d'Aix en Provence et 30 mn de Marseille, l'hôtel est ouvert toute l'année, avec un accueil 24h/24, et dispose d'un parking clos et gratuit. Petit-déjeuner + WIFI illimité inclus dans tous les prix du Ibis Styles Pertuis. **Ouvert toute l'année.**

Un restaurant, **Le Belico** Cuisine du Moment

1 salle de réunions
64 chambres tout confort
Tarifs 2 personnes de 78 € à 99 €



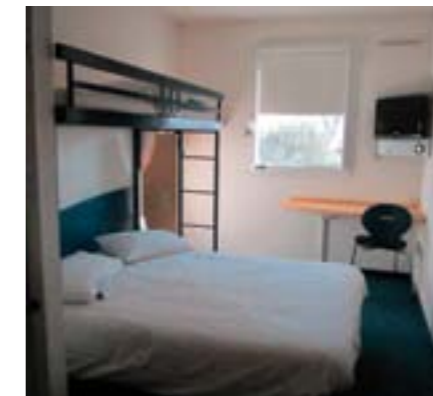
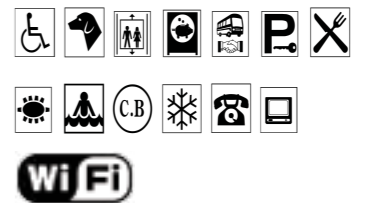
Ibis Styles

Rond point Jacques Hairabian
 84120 PERTUIS

☎ 04 90 688 680 - Fax : 04 90 68 10 89

email : h7010@accor.com

www.accorhotels.com



Hôtel situé à 15 minutes d'Aix-en-Provence et 30 minutes de Marseille, à l'entrée de la zone d'activité de Pertuis.

L'établissement est ouvert toute l'année et dispose d'un parking clos et gratuit. 59 chambres climatisées, toutes équipées pour 1, 2 ou 3 personnes. Petit-déjeuner buffet à volonté. **Ouvert toute l'année**

59 chambres climatisées
Tarifs 2 personnes de 49 € à 55 €
Tarif petit déjeuner par personne : 6.15 €



Ibis Budget

Rond point Jacques Hairabian
 84120 PERTUIS

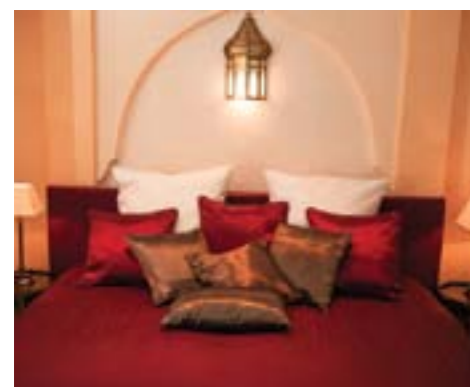
☎ 08 92 68 30 87 - fax : 04 90 77 03 76

email : h5529@accor.com

www.accorhotels.com



La Villa Majorelle

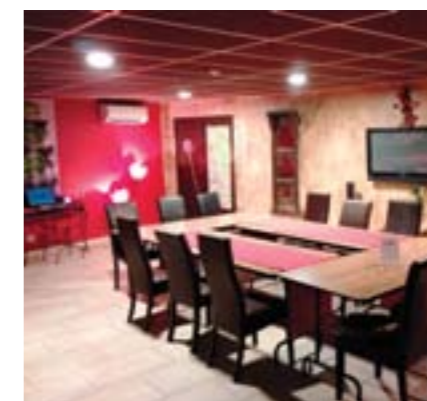


Alain Peudevin, un amoureux du Maroc, vous emmène en voyage aux portes de la Méditerranée. Cette belle demeure, située au coeur de la Provence, vous attend pour un séjour enchanteur et inoubliable par ses notes et ses couleurs du sud.

- Établissement de charme en cours de classement
- Grand parc paysagé de 6000 m²
- Trois chambres de 24m² et onze suites de 40 m² équipées d'une entrée indépendante, wifi gratuit, téléviseur grand écran plat avec canal +, climatisation. Une suite dispose d'une piscine privative.
- Espace détente : jacuzzi, sauna, grande piscine (18m/8m)
- Parking sécurisé et ombragé
- Ouvert toute l'année

Sur place, un restaurant
Le Pacha Cuisine Méditerranéenne
1 grande salle de réception (capacité 150 personnes)
3 chambres & 11 suites
Tarifs 2 personnes en chambre : 75 €
Tarifs 2 personnes en suite : 85 €

La Villa Majorelle
 Route d'Aix - 80 rue Louis
 Lumière 84120 PERTUIS
 ☎ 04 90 08 93 34 -
 Fax : 04 90 08 40 67
 lepacha.pertuis@orange.fr
 www.lepacha.fr



L'Interhôtel «Le Village Provençal» est un hôtel de charme de 36 chambres, situé idéalement à 15 minutes d'Aix-en-Provence.

- Hôtel ouvert toute l'année
- Deux piscines intérieure et extérieure
- Chaque chambre de 24 m² est équipée de Wifi, écran plat, climatisation, douche et wc, orientée sur le patio.
- Organisation de séminaires et d'événements privés, capacité de la salle : 20 personnes.

Sur place, un restaurant
Le Saint-Barth Cuisine traditionnelle
Tarifs 2 personnes : 73 à 85 €
Soirée étape VRP : à partir de 82 €



Le Village Provençal
 ZAC ST Martin, rue B. Franklin
 84120 PERTUIS
 GPS : 43.679 809 , 5.504643
 ☎ 04 90 09 70 18 - Fax : 09 89 25 04 16
 email : hotelvillageprovençal@gmail.com
 www.hotel-levillageprovençal.com



BOWLING
 DU SAINT-BARTH

- 10 pistes accessibles à tous
- Espace lounge
- Consoles vidéo
- Billards
- Espace restauration Bruschetta
- Formules anniversaires...

funny!

Pour vous divertir, apprendre, passer un agréable moment en famille ou entre amis, associations ou CE de nombreuses formules vous sont proposées.

BOWLING DU SAINT-BARTH

ZAC ST Martin, rue B. Franklin 84120 PERTUIS ☎ 04 90 08 49 85 / bowling-saint-barth@orange.fr



Au cœur de la Provence, votre séjour sera une lente hésitation entre repos et sérénité autour de la piscine, festivals environnants et découverte des villages perchés et panoramas exceptionnels.

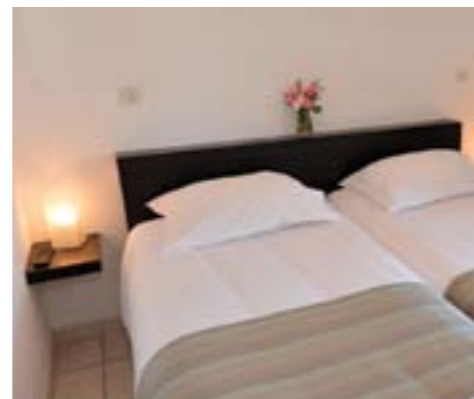
Vous serez hébergés en chambres, studios ou appartements climatisés, au confort chaleureux et à l'atmosphère pleine de charme.

Tarif nuitée affaire : 71 €
Tarifs 2 personnes : 83 à 93 €
Tarif studio pour deux personnes / semaine : 720 €
Tarif appartement pour 4 personnes / semaine : 950 €



Le Mas du Colombier

Route de Pertuis - 84160 CADENET
 ☎ 04 90 68 29 00 - Fax : 04 90 68 36 77
 hotelcolombier@orange.fr
 www.hotel-colombier-provence.com



A proximité de Lourmarin, niché au pied du Luberon, vous découvrirez un hôtel de charme climatisé et sa cuisine gourmande. Le rêve pour les amoureux de la nature.

L'établissement possède 16 chambres tout confort, climatisation, téléviseur écran plat, literie de qualité...

Une salle de réunion est également à disposition : conférences, séminaires ou réceptions.

Ouvert du 15 mars au 4 janvier

Sur place, un restaurant
La Table Cuisine maison traditionnelle
1 salle de réception capacité : 15 personnes
Tarifs 2 personnes : 69 à 99 €
Petit-déjeuner buffet par personne 11 €



Hostellerie du Luberon

Cours Saint-Louis - 84160 Vaugines
 GPS : Lat.4377 88 097 Long. 5 412 724
 ☎ 04 90 77 27 19- Fax : 04 90 77 13 08
 valand0@orange.fr
 www.hostellerieduluberon.com



Gîtes de France 2 épis
Capacité 6 personnes
 En campagne, sur sept hectares de vignes, Michèle et André vous accueillent en toute simplicité dans leur maison.
Ouvert toute l'année Pour animaux téléphoner.
 GPS : N0858 780 - E C3 159 410

Tarif nuitée deux personnes : 68 €
 Tarif personne supplémentaire : 10 €

André & Michèle Gindrat
 Les Condamines

n°2582 Les Condamines 84120 Pertuis
 ☎ 04 90 79 04 52 ou 06 26 59 13 81
 gindrat.lescondamines@wanadoo.fr



Clévacances 1 clé
Capacité 6 personnes
 Dans ma maison, au milieu des vignes à l'ombre d'un chêne séculaire ayant le Luberon pour cadre, venez profiter de la lumière provençale. Pour les familles, une suite est à votre disposition. Ouvert toute l'année

Tarif nuitée deux personnes : 50 €
 Tarif personne supplémentaire : 5 €

Mme Taddei Jacqueline

Quartier Verdache 84120 Pertuis
 ☎ 04 90 79 07 70 ou 06 78 15 23 86
 jacqueline.taddei923@orange.fr
 GPS : 43° 42' 21" N - 5° 32' 04 E



Capacité 6 personnes
 Magali et René seront heureux de vous accueillir et vous proposent une chambre 2 personnes et une suite familiale, où vous pourrez profiter des charmes d'une nature généreuse et accueillante. Cuisine d'été à disposition. Pour animaux téléphoner. Ouvert toute l'année.
 GPS : 43°41'41"N-5°27'11"E

Tarif nuitée deux personnes : 65 €
 Tarif personne supplémentaire : 20 €

Francoise René & Magali

2985 VC N°10 de Saint-Marc -
 84120 Pertuis
 ☎ 04 90 79 30 06 ou 06 86 87 86 77
 domainesaintpierreinluberon@gmail.com

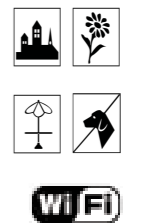


Capacité 4 personnes
 Maison bourgeoise en centre-ville, offrant deux jolies chambres au rez-de-chaussée, donnant sur le jardin où sont servis les petits-déjeuners aux beaux jours.
Ouvert toute l'année.

Tarif nuitée deux personnes : 70 €

M. Salort

326 rue de la Tour 84120 Pertuis
 ☎ 04 90 09 56 88 ou 06 21 48 02 79
 salortc@bbox.fr



Dans la pure tradition de l'hébergement chez l'habitant, nous vous accueillons dans une ambiance calme et conviviale. Cette ancienne ferme possède un jardin naturel cultivé dans le respect de la biodiversité et abrite une basse-cour qui ravira petits et grands...

Tarif nuitée deux personnes : 38 €
 Tarif nuitée une personne : 30 €

Spina Mireille

Campagne Sainte-Thérèse - Route de
 La Tour d'Aigues 84120 PERTUIS
 ☎ 04 90 08 32 49 ou 06 78 58 85 04
 secretariat.artisanal@gmail.com



Connexion internet
 liveplug.
 La Salle d'eau et
 les toilettes sont à
 partager.



Le domaine Saint-Victor situé au cœur du Luberon, est composé d'un restaurant et de 5 chambres d'hôtes aux couleurs de Provence. Il est entouré d'un magnifique parc arboré de 6 hectares.

Le restaurant est à votre disposition pour goûter aux saveurs d'une excellente cuisine provençale traditionnelle au feu de bois arrosée de vins de pays.

Ouvert toute l'année

Sur place, un restaurant
«Chez Mamé» Cuisine maison provençale au feu de bois
Prix des menus : 24 et 34 €
Possibilité de réceptions et séminaires

Capacité : 5 chambres d'hôtes - Tarifs 2 personnes : 69 à 95 €

Le Domaine Saint-Victor

21 Chemin de la Roustidouire D246

84240 La Tour d'Aigues

☎ 04 90 08 22 38 ou 06 60 77 22 38

domainsaintvictor@orange.fr

www.domaine-saint-victor.com



Cinq chambres d'hôtes colorées, dans une bastide XVIII^e siècle, bien au calme, entourée de vignes et d'oliviers.

Une orangerie, avec cuisine et cheminée, est mise à la disposition des hôtes. Accueil de mini-séminaires et stages, capacité 14 personnes.
Ouvert toute l'année.

Capacité : 5 chambres d'hôtes
Tarif nuitée deux personnes : 82 à 98 €
De novembre à mars : 3^e nuit offerte
Table d'hôte sur réservation



Clotilde et Didier Borgarino

Chemin de la Tuilière - 84160

Cadenet

☎ /Fax : 04 90 68 24 45

clo@latuiliere.com

www.latuiliere.com

GPS : N43°74'177" E005°37'622



Mas du XIX^e entièrement rénové situé au milieu d'un vignoble au pied du Luberon. Nous aurons le plaisir de vous accueillir dans notre agréable demeure au milieu des vignes et cerisiers.

Toutes nos chambres ont une entrée indépendante avec terrasse et salon de jardin.
Ouvert toute l'année.

Capacité : 3 chambres d'hôtes et une suite
Tarif nuitée deux personnes : 70 à 75 €
Tarif personne supplémentaire : 15 €



M. & Mme Coulange

Mas de la Riaille - 84160 Cucuron

☎ 04 90 77 12 56

ou 06 23 33 52 35

claudcoulange@laposte.net

www.hebergement-levignoble.com

GPS : E 5°27'169 - N 43°45'.295



A proximité de l'Etang de la Bonde, dans un cadre chaleureux et convivial, Simone et Jean-Marie vous accueillent.

Lieu de baignade et balades à proximité (GR), à 30 mn d'Aix-en-Provence.

Pour animaux téléphoner.
Ouvert toute l'année.

Capacité : 3 chambres d'hôtes
Tarif nuitée deux personnes : 50 €
Tarif personne supplémentaire : 18 €



M. & Mme Magnaud Jean et Simone

Chemin de la Justice n°1

villa N° 60

84240 La Motte d'Aigues

☎ 04 90 77 62 74

☎ 06 21 29 58 27

elisabeth.magnaud@sfr.fr



Au cœur du Grand Luberon, pays de lumière, celui de Giono et des peintres inspirés, l'Auberge du Cheval Blanc demeure une halte de charme.

Dans un climat d'élégance discrète, Serge vous propose une cuisine vivante aux accents provençaux.
Fermeture annuelle en février.

Capacité : 4 suites
Tarif nuitée deux personnes : 90 €
Tarif table d'hôte : 30 €



Serge Moullet

Le Cours - 84240 La Bastide des Jourdans

☎ 04 90 77 81 08 -

Fax : 04 90 77 86 51

serge.moullet@orange.fr
http://auberge-chevalblanc-labastide.fr



Une étape idéale en famille, ou pour les amoureux des arts et de la nature. Dans ce cadre forestier et campagnard, vous découvrirez le potager, le verger, un petit élevage de poules...

Pour animaux téléphoner.
Ouvert toute l'année.

Capacité : 3 chambres d'hôtes
Tarif nuitée deux personnes : 80 €
Tarif table d'hôte : 20 €



*Piscine hors sol

Defresne Brigitte

Route de St Paul lez Durance

13 490 Jouques

☎ 04 42 57 43 09 -

☎ 06 79 67 52 57

brigitte.defresne@orange.fr
www.ladaouste.fr



Mas du XIX^e entièrement rénové situé au milieu d'un vignoble au pied du Luberon. Nous aurons le plaisir de vous accueillir dans notre agréable demeure au milieu des vignes et cerisiers.

Toutes nos chambres ont une entrée indépendante avec terrasse et salon de jardin.
Ouvert toute l'année.

Capacité : 3 chambres d'hôtes et une suite
Tarif nuitée deux personnes : 70 à 75 €
Tarif personne supplémentaire : 15 €



M. & Mme Coulange

Mas de la Riaille - 84160 Cucuron

☎ 04 90 77 12 56

ou 06 23 33 52 35

claudcoulange@laposte.net

www.hebergement-levignoble.com

GPS : E 5°27'169 - N 43°45'.295



Le Relais du Grand Logis vous propose 4 chambres d'hôtes (double, triple et familiale), chacune au décor personnalisé et très spacieuse...

A votre disposition : une cuisine équipée, une salle à manger 10 personnes et un salon bibliothèque avec cheminée.
Ouvert toute l'année.

Capacité : 4 chambres d'hôtes
Tarif nuitée deux personnes : 85 à 95 €
Tarif chambre triple : 115 à 125 €
Tarif chambre familiale : 125 à 140 €



Aimée Gide & Christian Dominguez

«Lieu-dit Grand Logis»

D973 84120 Mirabeau

☎ 04 90 09 61 06

ou 06 73 76 63 32

contact@relaisdugrandlogis.com
www.relaisdugrandlogis.com

GPS : lat. 43.704393 long.5.656101

Embe

Cadenet

Chambres d'Hôtes



Capacité 4 à 5 personnes
Idéal en famille ou entre amis au grand calme vous trouverez une suite de 2 chambres avec une grande salle de bain. Animaux téléphoner. Table d'hôtes à la demande. Recommandé dans le Géoguide Gallimard Provence.
Ouvert de mai à fin octobre.

Tarif nuitée deux personnes : 70 €
Tarif table d'hôte : 22 €/ personne

Dany Husson

Route de Pertuis 84160 Cadenet
☎ 04 90 08 50 41 - ☎ 06 18 02 07 61
dany.husson@hotmail.fr
GPS : 43.43.20 N / 5.24.8 E



Plénitude en Provence

Peyrolles www.plenitude-en-provence.com

Chambres d'Hôtes

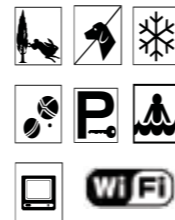


Capacité 6 personnes
Dans le grand site de la montagne Sainte-Victoire, entre Aix-en-Provence et Luberon, Christiane et Jean-Jacques auront le plaisir de vous accueillir dans leur maison provençale.
Ouvert du 5 janvier au 20 décembre.
GPS : 43°,63754 N - 5°, 56310 E

Tarif nuitée deux personnes de 80 à 85 €

M. et Mme Blanchet

Quartier Plaine de Pierre 13860 Peyrolles
☎ 04 42 38 19 53 - ☎ 06 03 04 03 60
plenitudeenprovence@orange.fr
www.plenitude-en-provence.com



Le Mas Sérénité

Villelaure

Chambres d'Hôtes



Capacité 8 personnes
Dans son domaine privé de 20 hectares, le Mas Sérénité, offre 4 suites d'hôtes spacieuses et luxueuses : accès extérieur indépendant, salle de bain privée, terrasse privée. Une large piscine est située en pleine nature parmi les arbres à 60 m du mas pour préserver l'harmonie et le calme du site. **Ouvert toute l'année.**

Tarif nuitée deux personnes de 100 à 250 €

Mme Vallini Lara

Route de Cucuron 84530 Villelaure
☎/ Fax 04 90 09 91 54
ou 06 34 42 54 27
vallinil@aol.fr



Le Mas de Valper

Villelaure

Chambres d'Hôtes



Capacité 3 personnes
Sur 4 hectares de prairies et de vergers, nous vous accueillons dans une chambre indépendante avec terrasse privative. La chambre de 25 m² dispose d'un équipement de cuisine. Accueil cavaliers et chevaux.
Ouvert toute l'année.

Tarif nuitée deux personnes de 40 à 50 €
Personne supplémentaire : 10 €

Mme Perier

Le Frigoulier Est 84530 Villelaure
☎ 06 88 51 02 23
valper.tperier@orange.fr



Étang de La Bonde

Les Hébergements insolites

La Roulotte Garance

La Tour d'Aigues

www.domainesperpetus.com

Roulotte



La roulotte est un gîte au cœur du domaine viticole de 17m², conçu pour 2+2 personnes, équipée d'une salle de bain indépendante. Une terrasse en bois, un jardin ainsi qu'une cuisine extérieure viennent compléter cet ensemble atypique. A votre arrivée, un panier gourmand maison vous sera remis. **Ouvert toute l'année.**
GPS : N43°42'05.2" E05°35'05.6"

Tarif nuitée pour 2 personnes de 80 à 100 €
Location à la semaine de 560 à 700 €

Domaine Les Perpetus

RD 973 84240 La Tour d'Aigues
☎ 04 90 08 85 23 ou 06 75 55 13 07
domainesperpetus@gmail.com
www.domainesperpetus.com



*Accès internet au caveau du domaine.

La Roulotte de l'Oustaou

Villelaure

www.oustaouduluberon.com

Roulotte



Capacité 2 personnes
Escapade insolite dans une roulotte qui combine le charme, l'originalité, la liberté et le confort le plus exigeant. Roulotte entièrement équipée : salle de bain, WC, coin séjour, chambre... Séjours packages : bien-être avec spa, et séjour à thème équestre.
Ouvert toute l'année.

Tarif séjour 2 nuits 180 €
Location à la semaine de 310 à 660 €

L'Oustaou du Luberon

La Tuilière-route d'Ansouis 84530 Villelaure
☎ 04 90 09 84 95
oustaouduluberon@gmail.com
www.oustaouduluberon.com



Gîtes d'Étapes et Campings

La Resparine

Cucuron

www.domaine-les-vadons.com

Gîte d'Étape



Capacité 20 personnes
Une étape idéale pour randonner au coeur du Luberon. Salle commune avec cheminée, cuisine en gestion libre, possibilité de dégustation des vins du domaine, découverte du vignoble et de la cave sur rdv.
Ouvert du 1er avril au 15 novembre.

Tarif nuitée / personne à partir de 15€
Tarif repas par personne 18 €

M. Bremond Louis-Michel & Maryline

La Resparine 84160 Cucuron
☎ 04 90 77 24 72 ou 06 03 00 10 29
les.vadons@wanadoo.fr
www.domaine-les-vadons.com



Ferme de La Daouste

Jouques

www.ladaouste.fr

Gîte d'Étape



Capacité 20 personnes
En pleine nature, au calme, sur une propriété de 36 hectares, passage du GR9, gîte tout équipé, pour randonneurs, avec possibilité d'accueillir des ânes ou des chevaux. Demi-pension à la demande. Possibilité de louer une grande salle de réception en gestion libre (nous consulter pour conditions). **Ouvert toute l'année.**

Tarif nuitée / personne à partir de 18€
Tarif par personne en demi-pension 45 €

Defresne Brigitte

Route de St Paul lez Durance 13 490 Jouques
☎ 04 42 57 43 09 ou 06 79 67 52 57
brigitte.defresne@orange.fr
www.ladaouste.fr



*Piscine hors sol

Le Petit Saint-Gervais

Beaumont de Pertuis

Aire Naturelle



Capacité 18 emplacements
Dans un cadre de verdure, à proximité des 7 lacs, aire naturelle de camping au coeur du Luberon.
Ouvert du 1er juin au 30 septembre, sur réservation uniquement.

Tarif emplacement : 4 €
Tarif par personne adulte 3 €
Douche chaude 0,80 €

M. Arniaud

Quartier Saint-Gervais
84 120 Beaumont de Pertuis
☎ 06 32 22 27 55





Au coeur de la Provence, à Pertuis, dans le Parc Naturel du Luberon, un camping quatre étoiles. Sa situation sur les hauteurs de la ville, dans une vaste forêt de pins, proche du centre ville, en fait un lieu de villégiature convoité.

Découvrez les piscines du domaine, le double toboggan et le toboggan vipère ainsi que la pataugeoire : activités et animations pour petits et grands.

Ouvert du 14 mars au 18 octobre.

Sur place, un restaurant

Capacité : 65 emplacements, 147 Mobil-homes, 8 tentes aménagées

Tarif forfait deux personnes avec emplacement, véhicule et électricité de 24 à 35 €

Tarif Mobil-home pour 4 personnes de 133 à 651 €

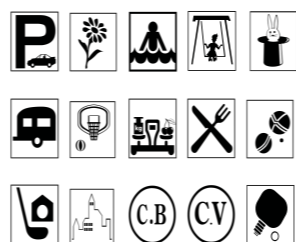
Domaine les Pinèdes du Luberon

Avenue Pierre Augier - 84120 Pertuis

☎ 04 90 79 10 98 Fax 04 90 09 03 99

pinedes-luberon@franceloc.fr

www.franceloc.fr



Le charme provençal au pied du Luberon. Au coeur d'un domaine oléicole et viticole, Maryline et Louis-Michel seront heureux de vous accueillir dans leur camping familial ouvert depuis 1977.

Ouvert du 1er avril au 15 octobre.



M. Bremond Louis-Michel & Maryline

La Resparine, route de l'Etang de

la Bonde 84160 Cucuron

☎ 04 90 77 21 46

loubadareu@orange.fr

www.loubadareu.com

Tarif forfait deux personnes

avec emplacement, véhicule et électricité de 15.10 € à 16 €

Tarif Mobil-home pour 4 personnes de 280 à 370 €



Au coeur du Luberon, un petit camping familial dont vous apprécierez le calme, les cigales et la piscine (ouverte de mai à septembre).

Laissez-vous séduire par la diversité des paysages, des marchés colorés, des vignobles... Profitez de vos vacances sous le soleil de Provence !

Ouvert toute l'année.



M. et Mme Epis Jean & Lydie

Les Vergers du Bois

84530 Villelaure

☎ 04 90 09 84 95

campinglairdutemps-luberon@orange.fr

www.airdutemps-provence.com

GPS : L 5 433 598 - I 4371 281

Capacité maximale : 65 personnes

Tarif forfait deux personnes avec emplacement, véhicule et électricité 16 €

Tarif Mobil-home pour 4 personnes de 200 à 560 €



C'est au pied du Luberon, en campagne, à deux minutes du centre-ville de Pertuis, au milieu des vignes que vous trouverez calme et repos durant votre séjour.

Michèle et André vous accueilleront dans une ambiance bucolique et chaleureuse.

Ouvert toute l'année. Pour animaux téléphoner.

GPS : N0858 780 - E C3 159 410

Tarifs à la semaine

Les Romarins, capacité 4 personnes 530 à 600 €

Les Tournesols, capacité 2 à 4 personnes 480 à 560 €



Michèle et André Gindrat

Les Condamines

n°2582 Les Condamines 84120 Pertuis

☎ 04 90 79 04 52 ou 06 26 59 13 81

gindrat.lescondamines@wanadoo.fr

www.lescondamines.fr



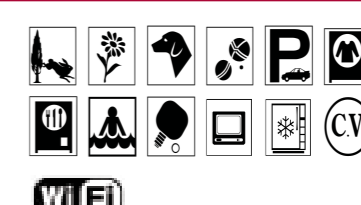
Vous apprécierez le calme et le confort de notre meublé «des Glycines», en campagne, entièrement équipé pour votre bien-être et votre repos. Situé en RDC, orienté vers le Luberon, notre appartement s'ouvre sur le jardin d'oliviers et de tournesols.

Balades à vélo ou à pied dans les collines au départ du gîte, sur place vous pourrez faire une partie de ping-pong entre amis dans le jardin.

Tarifs à la semaine

Les Glycines ***, capacité 4 à 6 personnes 460 à 570 €

Ouvert toute l'année. Pour animaux téléphoner.



Alain Faure

675 route de la Bonde

84120 Pertuis

☎ 04 90 08 95 54 ou 06 19 94 63 80

lesnidsduluberon@free.fr

http://lesnidsduluberon.free.fr



À deux kilomètres du centre-ville, deux appartements rénovés au rez-de-chaussée de la maison du propriétaire, dans une exploitation agricole.

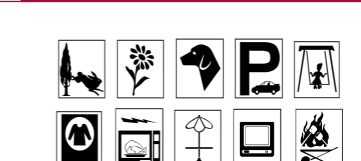
En campagne. Calme, terrain non clos, exposition sud. Petit animal admis sur demande.

Ouvert toute l'année.

Tarifs à la semaine

Capacité 4 personnes 295 à 365 €

Capacité 2 personnes 255 à 325 €



Gallardo Francis

451 VC n° 1 du Pont de Viguier

84120 PERTUIS

☎ 04 90 79 40 59

ou 06 07 75 38 55

gfpn@orange.fr

GPS : N 43°40.581 E 005°31.756



Capacité 2 à 4 personnes

En pleine nature, au calme, venez séjourner au coeur des vignes dans un cabanon authentique. Pour votre confort une piscine privée vous est dédiée.

Ouvert toute l'année.

Tarifs à la semaine
de 295 à 695 €

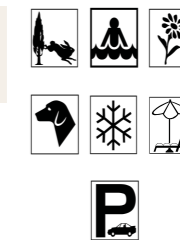
M. & Mme Mary

Campagne Moulinsart

Route de Villelaure - 84120 Pertuis

☎ 04 90 09 68 26 ou 06 13 80 02 28

jmary84@yahoo.fr



M. & Mme Audibert **

Pertuis

Meublé de Tourisme



Capacité 4 personnes
À l'extérieur de la ville, appartement de 48m² attenant à la maison du propriétaire dans un quartier résidentiel. Belle vue sur la vallée de la Durance.
Ouvert toute l'année.
GPS : 43° 41'13" et 5° 31'15"

Tarifs à la semaine
de 267 à 343 €

M. & Mme Audibert

159 rue des Genêts 84120 Pertuis
☎ 04 90 79 31 71
danielle.audibert@laposte.net

**La Bignone ****

Pertuis

<http://gite-labignone.fr>

Meublé de Tourisme



Capacité 4 à 5 personnes
À l'entrée de la ville, maison de plain pied indépendante à celle du propriétaire avec cour commune dans un quartier calme.
Ouvert toute l'année.
GPS : lat 43. 689 534 long 5.49 175

Tarifs à la semaine
de 350 à 400 €

Possibilité de louer en court séjour

M. & Mme Ghysel

193 chemin de la Montagnère 84120 Pertuis
☎ 04 90 09 63 84 ou 06 43 81 43 48
martinmgh@wanadoo.fr
<http://gite-labignone.fr>

**Les Lavandes**

Pertuis



Meublé de Tourisme



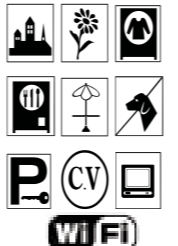
Capacité 2 personnes
À la sortie de la ville, à proximité de commerces. T1 de 30 m² de plain-pied attenant à la maison du propriétaire. Entrée indépendante, cuisine séparée.
Ouvert toute l'année.

Tarifs à la semaine
de 255 à 315 €

Possibilité de louer en court séjour

M. & Mme Klein

463 rue Gustave Lançon 84120 Pertuis
☎ 04 90 09 74 17 ou 06 15 43 53 31
bklein7834@aol.com

**Mme Blayer ***

Pertuis

Meublé de Tourisme



Capacité 2 à 3 personnes
Studio indépendant en ville, en rez-de-chaussée, dans quartier calme. À proximité de commerces et lieu de baignade. Un lit en mezzanine et un convertible.
Ouvert toute l'année.

Tarifs à la semaine
de 220 à 240 €

Mme Blayer

447 rue J.M. Bonnemaison 84120 Pertuis
☎ 06 15 76 30 40
dominique.blayer@laposte.net

**Le Jardin Secret**

Pertuis

Location saisonnière



Capacité 2 personnes
Maisonnette de 50 m² tout équipée au coeur d'un jardin tranquille en plein centre-ville : cuisine équipée, salon, terrasse, chambre pour deux personnes. Idéalement située pour découvrir le Luberon et Sainte-Victoire. **Ouvert toute l'année.**

Tarifs à la semaine 500 €
Possibilité de location à la nuitée 79 €

M. & Mme Robert - Chapot

87 rue Giraud 84120 Pertuis
☎ 07 78 67 31 66
crobertchapot@aol.com

**M. & Mme Martin**

Pertuis

Location saisonnière



Capacité 4 personnes
Dans un cadre verdoyant en campagne, ce gîte de 62 m² de plain pied vous accueille pour vos séjours en Provence. Idéal pour 4 personnes. Location attenant à la maison du propriétaire. **Ouvert d'avril à octobre.**

Tarifs à la semaine
de 380 à 440 €

M. & Mme Martin

L'Usine Quartier Notre Dame des Anges
84120 Pertuis
☎ 06 83 27 65 63 ou 06 87 08 10 64
jpm.jpm@neuf.fr

**M. & Mme Macellaro**

Pertuis

Location saisonnière

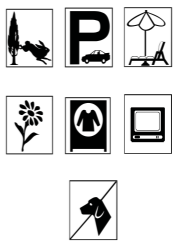


Capacité 2 personnes
En campagne, studio de 25 m² au rez-de-chaussée, attenant à la maison du propriétaire. Entrée indépendante avec jardin clos. *Tarifs dégressifs à partir de la deuxième semaine.*
Ouvert toute l'année.

Tarifs à la semaine
de 200 à 260 €

M. & Mme Macellaro

1050 chemin Saint-Colomé 84120
Pertuis
☎ 04 90 79 37 53
mario.macellaro84@orange.fr

**Les Locations de vacances autour de Pertuis****Le Relais du Grand Logis***** Mirabeauwww.relaisdugrandlogis.com

Meublés de Tourisme



Dans cet ancien relais de poste du XVI^e siècle, à la croisée de quatre départements, nos 11 appartements spacieux avec jardin ou terrasses de toit, vous accueillent pour des séjours découverte et détente au bord de la piscine en pied de colline.

**Aimée Gide & Christian Dominguez**

«Lieu-dit Grand Logis»

D973 84120 Mirabeau

☎ 04 90 09 61 06

ou 06 73 76 63 32

contact@relaisdugrandlogis.com

www.relaisdugrandlogis.com

GPS : lat. 43.704393 long.5.656101

Tarifs à la semaine :
Capacité de 2 à 12 personnes de 406 à 1988 €
Accueil de groupes, possibilité de privatisation du domaine, séjour à partir de 2 nuits en basse saison, long week-end et semaine toute l'année.

Décoration soignée, cuisine équipée, livraison de repas traiteur sur demande, tout est prévu pour que vous profitiez de vos vacances sans soucis.

La Cride

Le Puy-Sainte-Réparate

www.domainedelacride.com

Gîtes de France



Idéalement situé aux portes d'Aix-en-Provence, du Luberon et des villages perchés, le domaine de la Cride vous accueille dans son parc de 3 hectares. Véritable écrin de verdure, au calme... amoureux de la nature, vous serez comblés...

**Mme Represa Josefa**

n°1076 CD 14 "La Cride"

13610 Le Puy-Sainte-Réparate

☎ 04 42 50 07 03

ou 06 16 81 15 28

domainedelacride@gmail.com

www.domainedelacride.com

GPS : 43.63.79.39 / 5.4586 39

Tarifs à la semaine : Capacité 4 personnes 450 à 520 €
Capacité 5 personnes 470 à 560 €
Possibilité d'accueil de groupe en privatisation et événements privés ou professionnels, (capacité max. en hébergement 27 personnes)...

Gîtes beaux volumes et soignés avec terrasses privatives (2 à 10 personnes) et un gîte de 5 chambres (capacité 15 personnes) tout confort.

La Grande Bastide Villelaure

Gîtes de France



Notre gîte, situé dans une bastide du XVIII^e siècle au coeur de 27 hectares cultivés en agriculture biologique (maraîchage et céréales). Le domaine jouxte la Durance; grands arbres, oiseaux et espaces de promenade vous assurent un séjour reposant.

**M. Follet Pierre & Mme Sinoir Françoise**

Ferme de la Grande Bastide -

1139 chemin des Iscles de

Durance 84530 Villelaure

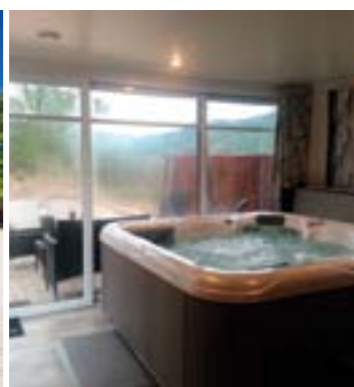
☎ 06 26 14 57 39

ou 06 98 93 40 73

fsinoir@yahoo.fr

Tarifs à la semaine :
Capacité 4 personnes 300 à 400 €
Ouvert toute l'année. * Pour animaux téléphoner, accès internet sur demande.

Nous vous accueillons dans la simplicité avec une attention portée au confort et à l'esthétique de notre gîte.



Située en pleine nature, notre propriété issue d'une très ancienne famille d'agriculteurs provençaux, vous offre un domaine de vingt hectares dans un cadre de villégiature authentique et calme. L'Oustaou du Luberon vous ouvre ses portes avec des vues imprenables sur les collines du Luberon et de Sainte-Victoire. Vous tomberez sous le charme des gîtes décorés aux couleurs chaudes de la Provence, nichés dans de grands espaces préservés.

- Des séjours ou week-end à thèmes : VTT et vélo électrique avec circuits haltes gourmandes, balades à cheval
- Nouveau en 2015 : Espace Zen avec jacuzzi, hamam et massages
- Accueil groupes, grandes familles : mise à disposition d'un gîte "loft" équipé pour vos événements ...

Sur place, un espace bien-être
1 salle de réception, capacité 20 personnes
10 gîtes labellisés Clévacances
 Capacité de 2 à 9 personnes

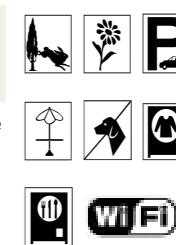
Tarifs 2 personnes, à la semaine à partir de 275 €
Tarifs 4 personnes, à la semaine à partir de 380 €

L'Oustaou du Luberon
 La Tuilière-route d'Ansouis
 84530 Villelaure
 ☎ 04 90 09 84 95
 ou 06 64 90 56 24
 oustaouduluberon@gmail.com
 www.oustaouduluberon.com
 GPS : long. 05°25'56
 lat. 43°43'12



Capacité 4 à 6 personnes
 Dans un beau domaine viticole entre Aix-en-Provence et le Luberon, gîte mitoyen aux propriétaires, bâtiment du XVIII^e, parc paysager de 30 ha.
Ouvert toute l'année.

Tarifs à la semaine
 de 550 à 760 €
Mme Sallier Adeline Domaine de Vaucloire
 N° 2398 RD 556 13650 Meyrargues
 ☎ 04 42 57 50 14 ou 06 15 91 56 57
 adeline.sallier@gmail.com
 www.chateauvaucloire.com



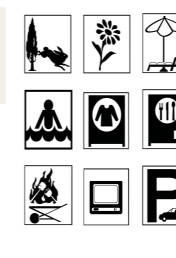
Capacité 4 personnes
 La Maison de Louis, située dans le hameau familial des Perpetus, est une ancienne bâtisse en pierre restaurée datant du XVIII^e. Vous offrant une vue imprenable sur le Luberon, elle sera parfaite pour un séjour dépaysant au coeur d'un vignoble. **Ouvert toute l'année.**
 GPS : N43°42'05.2" E05°35'05.6"

Tarifs à la semaine
 de 500 à 700 €
Domaine Les Perpetus
 RD 973 84240 La Tour d'Aigues
 ☎ 04 90 08 85 23 ou 06 75 55 13 07
 domainelesperpetus@gmail.com
 www.domainesperpetus.com



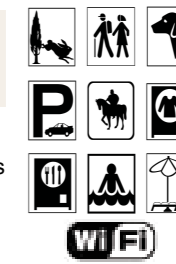
Capacité 2 à 10 personnes
 À deux kilomètres du village de Cadenet, au calme, l'Oliveraie est une invitation à la douceur de vivre en Provence. Nous vous proposons deux gîtes indépendants pouvant accueillir de 2 à 10 personnes. De grand confort, entièrement équipés, très ensoleillés, grande piscine et jardin arboré. **Ouvert toute l'année.**

Tarifs à la semaine
 de 700 à 1350 €
Mornet Maryvonne et André
 Les Planes 84160 Cadenet
 ☎ 04 90 08 54 28 ou 06 09 36 49 19
 andremornet@sfr.fr
 www.oliveraie-provence.com



Capacité 5 personnes
 En pleine campagne, gîte indépendant de 85 m², tout équipé au calme sur une propriété de 36 hectares, vue dégagée, grande terrasse ombragée, animaux de la ferme, piscine hors sol, balades sur site. Possibilité de location de salle et de couchages supplémentaires pour famille nombreuse. **Ouvert toute l'année. Pour animaux: téléphoner.**

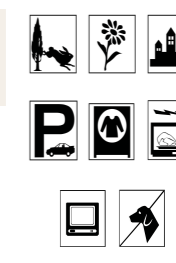
Tarifs à la semaine
 de 520 à 570 €
Defresne Brigitte
 Route de St Paul lez Durance 13490 Jouques
 ☎ 04 42 57 43 09 ou 06 79 67 52 57
 brigitte.defresne@orange.fr
 www.ladaouste.fr



Capacité 2 à 4 personnes
 En campagne, à proximité du village de Meyrargues, appartement tout équipé dans une ferme agricole, attenant à la maison du propriétaire.

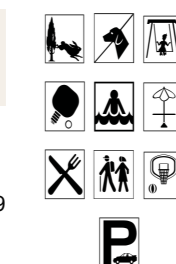
Ouvert toute l'année.

Tarifs à la semaine
 de 270 à 300 €
M. & Mme Durand
 378 chemin du BDR
 13650 Meyrargues
 ☎ 04 42 57 54 81



Capacité 25 bungalows
 Une résidence de tourisme de 25 bungalows équipés, au coeur de la pinède à deux pas de l'Abbaye de Silvacane. Capacité de 5 personnes par bungalow. Possibilité de location à la nuit et en demi-pension. Accueil groupes, location de salles. **Ouvert toute l'année.**

Tarifs à la semaine
 de 395 à 615 €
 Possibilité de location à la nuitée
Hameau de la Baume
 Rue des Oliviers
 13640 La Roque d'Anthéron
 ☎ 04 42 50 43 43 / Fax : 04 42 50 42 59
 vv.labaume@ville-laroquedantheron.fr
 www.provence-location-labaume.com



COUPS DE COEUR ENTRE LUBERON ET SAINTE-VICTOIRE

4 IDÉES DE CIRCUITS ESCAPADES AUX ALENTOURS DE PERTUIS EN CAMPAGNE AIXOISE



Déguster des fromages de brebis made in Le Puy-Sainte-Réparate

Saviez-vous que ce village, connu pour les vestiges moyenâgeux de la Quille et la qualité de ses vignobles, dispose d'un site de footing rare et produit des fromages renommés ?

En haut de la colline de la Quille qui surplombe la plaine et le village, démarrez en petites foulées le parcours de santé qui offre un panorama rare à 360° : de la vallée de la Durance à la Trévarese en passant par Sainte-Victoire.

Un lieu quasi secret, préservé de la manne touristique. En rentrant sur Pertuis, une halte à la ferme de Claude Coste s'impose. Au lieu-dit curieusement baptisé « Les Crottes », ses troupeaux paissent tranquillement près de la bergerie, tandis qu'il s'active avec sa soeur à la confection de tommes et autres petits fromages de brebis, dans un laboratoire certifié aux normes européennes. Une production locale raisonnable et raisonnée à savourer de toute urgence. Les plus chanceux pourront assister à la traite des brebis ...

■ Domaine départemental de la Quille, hameau de la Cride • Bergerie Claude Coste, route des Crottes, vente à la ferme en fin d'après-midi du lundi au samedi.

Et aussi... Château La Coste et son incroyable parc d'oeuvres contemporaines ☎ 04 42 61 92 92 • Château Paradis et ses vins légers ☎ 04 42 54 09 43 • Domaine Tour Campanets et son rosé au doux nom de Bois des fées ☎ 04 42 61 86 91 • Domaine Les Bastides, vins bio ☎ 04 42 61 97 66 • Les chars du « Corso » mi- septembre pour la fête traditionnelle • Le Château d'Arnajon classé monument historique dont les jardins spectaculaires se visitent. ☎ 04 42 16 11 61

Le moulin de Lambesc a retrouvé ses ailes

A l'ouest de Pertuis, non loin du zoo et du château médiéval de la Barben, entrez au cœur de cette petite ville provençale où l'un des seuls moulins à vent authentiques de la région a retrouvé une seconde vie.

Sur le plateau de Bertoire, à 235 m d'altitude, rivalisant avec le beffroi de Lambesc, les vestiges d'un ancien moulin du XIXe, qui se sentaient bien délaissés, ont profité de l'énergie de passionnés d'histoire et de patrimoine populaire pour renaître de leurs cendres. C'est à l'initiative de l'association « Conservation du Patrimoine de Lambesc » que la belle tour de pierre et ses meules conservées ont été rénovées pendant 4 ans. Un pari un peu fou mais gagné et qui permet aujourd'hui de transmettre des savoir-faire historiques et techniques aux jeunes générations.

Et comme chaque parcelle de Provence recèle ses pépites gastronomiques, impossible de ne pas vous attirer à L'Ambré du Soleil où vous goûterez avec ravissement un apéritif au basilic. Elaboré artisanalement, ce breuvage est un vrai bouquet de soleil en bouche.

■ Conservation Patrimoine Lambesc ☎ 04 42 92 93 77, visites gratuites, le samedi et autres jours sur rdv • L'Ambré du Soleil, Quartier Bagatelle ☎ 06 72 96 52 90, Prévenir avant de venir.

Et aussi... La cave coopérative et les 4 domaines viticoles dont Château Calavon, 12 avenue de Badonviller, ☎ 04 42 57 15 37 • Le grand marché hebdomadaire du vendredi...



© photo : Adeline Wendzinski Biscuiterie de Rognes



© photo : L'Ambré du Soleil



© photo : shutterstock



Une journée entre gourmandise et balade à Rognes

Ses pierres blondes recherchées par tous les amoureux de l'architecture provençale authentique ont fait sa réputation. Mais aujourd'hui à Rognes, on vient aussi pour savourer ses délicieux biscuits artisanaux et s'embarquer sur les sentiers à la découverte d'un terroir fertile.

A la biscuiterie de Rognes, haut lieu de la gastronomie sucrée, Adeline Wendzinski, une passionnée formée chez Ducasse, vous accueille avec un enthousiasme communicatif et vous présente son *Biscotti*, une douceur italienne composée de pistaches, noisettes et abricots. Dans cet ancien relais de Poste on retrouve l'atmosphère des boulangeries d'antan. Des instants de douceur délectables...

Pour laisser reposer vos papilles avant de goûter à de nouvelles saveurs, partez randonner « à la cool » sur l'un des deux sentiers pédestres balisés et accessibles à tous. Au retour, une dégustation des vins de Rognes vous sera proposée au caveau.

■ Biscuiterie de Rognes, 6 route d'Aix ☎ 04 42 50 21 75 • Les Sentiers des Vignerons de Rognes, 14kms et 5 kms, départ et retour à la Cave coopérative de Rognes ☎ 04 42 50 26 79 ou 04 42 50 13 36.

Et aussi... La ferme du Bregalon, vente de fromages de chèvre de février à novembre ☎ 04 42 50 14 32. Venez à l'heure de la traite (19h) avec vos enfants.

La rando pour de vrai à Saint-Cannat

Le village de Saint-Cannat est le point de départ d'une randonnée très prisée portant le nom de « Fontaine de Doudonne », une boucle agrémentée d'un parcours de santé pour les plus courageux...

Sac au dos et chaussures adaptées au pied, c'est sur le chemin de Suffren que vous débuterez ce circuit d'une durée d'environ 5 heures. Tout au long des 15 kms, avec un dénivelé de 250 m, vous marcherez le long de champs de romarin, coquelicots et oliviers, dans les bois, le long d'un ancien canal, sur les crêtes... A mi-parcours, si vos jambes ne vous trahissent pas, osez le parcours sportif ! Pas de panique, si vous êtes d'humeur gourmande vous pourrez plutôt vous sustenter sur l'aire de pique-nique aménagée à ce niveau. Comme une belle récompense après vos efforts, un somptueux panorama sur la chaîne des Côtes s'offre au regard avant l'arrivée.

■ Information et carte auprès du Syndicat d'Initiative ☎ 04 42 57 34 65. Attention, accès aux massifs limité en été, contactez le : 0811 20 13 13

Et aussi... Le musée Suffren au cœur du vieux village, avec des expos de costumes provençaux, d'outils agraires et sur le tremblement de terre de 1909 • Le village des automates avec ses nouveaux jeux d'eau pour s'amuser en famille et le parc d'animations intérieures baptisé *Montopoto* pour les jours plus froids, DN7 - ch de la Diligence ☎ 04 42 57 30 30

F lâner au cœur d'un jardin d'artiste à Eguilles

Le village d'Eguilles, disposé en balcon, arbore fièrement les tours de son château du XVIIe qui surplombe la campagne de la vallée de l'Arc. Pittoresque et moderne à la fois, il abrite un curieux site artistique qui mérite très largement le détour (labellisé "Jardin remarquable").

Le jardin de Max Sauze abonde de finesse, d'humour et d'inventivité. En fonction des saisons, les évolutions de la nature inspirent cet artiste peu ordinaire aux multiples talents, qui sculpte des objets de récupération et des matériaux bruts. Fer, cuivre et bois peint, transfigurés par ses mains, donnent vie à des œuvres drôles et poétiques. Sonnez-donc à la porte de Max ; vous serez époustoufflé par le foisonnement et l'originalité de ses créations.

■ Jardin de Max Sauze, 105, rue Paul Magallon, visite sur réservation au 06 03 77 67 40 ou 06 16 57 57 08

Et aussi... La biscuiterie Le Père Gatounet où dénicher de succulents biscuits artisanaux 100% faits main depuis 1992 - 105, rue Paul Magallon ☎ 04 42 29 64 64 • La boutique du Moulin Barle avec son huile à la saveur sans pareil et ses autres produits authentiques - 80, avenue du Père Sylvain Giraud. Du lundi au samedi ☎ 04 42 92 55 14



© photo : Max Sauze

D écouvrir des artisans gourmets à Venelles

Petite ville au Nord d'Aix, Venelles abrite les ateliers de décors du festival d'Art lyrique que vous aurez peut-être la chance de visiter. Lors de votre passage, laissez-vous tenter par quelques gourmandises spécialités du coin ...

La Liquoristerie de Provence, labellisée "Entreprise du Patrimoine Vivant" affiche clairement son objectif : elle se consacre à l'excellence et à l'art de vivre. Et ça on aime! D'une alchimie secrète entre la plante et l'alcool, sont créés de subtils breuvages originaux dont la fameuse Versinthe.

Un petit détour s'impose par la chocolaterie Eynard, créateur de spécialités provençales à base de cacao mono-origine et mono-variétale 100% Côte d'Ivoire, sans additifs. Du bon rien que du bon. Comme partout en Provence, Venelles a ses bons vins ; découvrez des rouges charnus et plein de fruits et des rosés charmeurs au Cellier des Quatre Tours.

■ Liquoristerie de Provence, 36 avenue de la Grande Bégude ☎ 04 42 54 94 65 • Chocolaterie Eynard / Moulin du cacao, 109 avenue des Logissons ☎ 04 42 59 32 34 visites d'usine avec dégustation sur réservation • Cellier des 4 Tours, 56 avenue de la Grande Bégude ☎ 04 42 54 71 11.



D ans les pas des Gaulois à Puyricard

Puyricard fait figure de banlieue chic de la capitale provençale. Juste avant de descendre sur Aix, un peu avant l'accès à la bretelle d'Autoroute, se dressent les vestiges de l'Oppidum d'Entremont.

S'y promener c'est aussi tâcher de mieux comprendre les modes de vie des civilisations qui nous ont précédés. Sur ce site archéologique de 3,5 ha, témoin de "la voie héracléenne" dans l'Antiquité, ont été mis au jour les ruines d'un oppidum et de multiples objets illustrant les modes de vie des artisans, notables et paysans d'alors, leurs procédés ingénieux d'organisation de la société et d'expression du pouvoir. Le territoire contrôlé directement par l'oppidum s'étendait sur les terres de la vallée de l'Arc (plaine de Luynes et des Milles) et sur le plateau de Puyricard. Aujourd'hui c'est un lieu de promenade dans un calme verdoyant de paysages avec la montagne Sainte-Victoire en toile de fond. Une balade un peu hors normes au cours de laquelle nos ancêtres semblent vouloir nous parler.

■ Parking et entrée libre.

Et aussi... Le site de l'Etang des Saules qui propose la pêche à la truite dans un plan d'eau de 200 m², et diverses activités familiales, ouvert du 15 avril au 31 octobre ☎ 04 42 92 02 26. • Visites de l'Atelier des chocolats de Puyricard pour découvrir le savoir-faire traditionnel et artisanal des Maîtres Chocolatiers de la célèbre Chocolaterie, réservation au 04 42 28 18 18



EN PLEINE NATURE

R etour aux sources à La Roque d'Anthéron

Face aux contreforts du Luberon et proche de la Chaîne des Côtes, La Roque se mérite. Il faut savoir s'éloigner du parc de Florans, où se déroule le festival de piano, pour vous approprier les autres trésors de ce village, qui sont autant d'invitations à vous réconcilier avec la nature.

Notre coup de cœur est sans doute le singulier Croc'Jardin, créé en 2000. Cet étonnant jardin écologique est devenu une référence en matière de découverte pédagogique de la nature, au travers de la culture maraîchère et fruitière biologique. En symbiose avec l'environnement, vous y apprendrez une foultitude d'informations passionnantes. Non loin, l'un des joyaux de l'art cistercien vous attend pour des instants de méditation : l'abbaye de Silvacane, édifice roman du XIIe siècle, insolite par sa sobriété et sa beauté. Pour un trip atypique en famille, le labyrinthe géant vous réserve bien des surprises amusantes. Vous achèverez votre exploration rocassière en gambadant sur les 120 kms d'itinéraires balisés. Fleuron des « marches populaires » (voir p.5) dans la région, La Roque s'avère extrêmement dynamique pour le développement des randos tous publics : jeunes et moins jeunes, chacun trouvera chemin à son pied !

■ Croc'jardin, quartier les Bouygons ☎ 06 37 20 05 85 • Le Labyrinthe géant adresse incontournable pour vous amuser en famille ☎ 04 42 22 19 15 • Abbaye de Silvacane - RD 561 - entrée Est de La Roque d'Anthéron ☎ 04 42 50 41 69.

Et aussi... Le célèbre Festival International de Piano une ouverture exceptionnelle sur la grande musique • Le non moins qualitatif Festival de Quatuors à cordes...



© photo : Mairie La Roque d'Anthéron

EN FAMILLE



LABYRINTHE GÉANT À LA ROQUE D'ANTHÉRON

4 hectares de labyrinthe à découvrir en famille
Piste kart à pédales, jeux de pistes...

Aire de pique-nique
Ouvert toute l'année

Lieu Dit Grand Pont 13640 La Roque d'Anthéron
☎ 04 42 22 19 15

✉ contact@labyrinthe-geant.fr

www.labyrinthe-geant.fr



Des spectacles en plein air à Saint-Estève

À la lisière de ce tout petit village, à la quiétude bien préservée, est né un lieu de spectacle original, pour lequel l'architecte provençal Jean-Michel Fradkén a remporté le Prix du Projet Citoyen en 2012. À découvrir le temps d'une soirée sous les étoiles.

Le Théâtre de Verduze de St Estève (autrement appelé Vallon de l'Escale) a vu le jour il y a trois ans au milieu de la garrigue et accueille depuis lors tout autant l'Orchestre philharmonique du pays d'Aix, le GUID* du Ballet Preljocaj les fêtes traditionnelles du village que les représentations théâtrales de compagnies régionales. Cette installation de loisirs moderne très réussie mêle bois, béton et fer dans une composition conviviale mais épurée. Idéal pour une douce soirée culturelle estivale en petit comité (attention aux moustiques !)...

*Groupe Urbain d'Intervention Dansée

■ Renseignements en Mairie ☎ 04 42 61 97 03

Comprendre le travail de la vigne à Puget-sur-Durance

Avec moins de 700 habitants, Puget c'est un charmant dédale de chemins et de petites routes bordées de villas. Il se visite surtout pour la richesse de sa nature environnante. Et si l'on peut allier les plaisirs du palais à la promenade, on dit oui !

Le Château de la Verrerie, d'où sont issus des vins rouges, rosés et blancs d'Appellation Luberon Protégée de renommée internationale, a eu la bonne idée d'aménager un parcours viticole. En poussant les grilles de ce lieu prestigieux, vous accéderez à un sentier ludique et pédagogique qui vous mène au pied du petit Luberon en 1h30 environ. Idéal pour une balade familiale, vous y apprendrez les rudiments de la vigne et ses différents cépages, tout en profitant d'une vue remarquable sur la vallée de la Durance. L'occasion de partager la passion d'hommes travaillant un terroir d'exception, en conversion vers l'agriculture biologique depuis 2010.

■ Château La Verrerie, 1810 route du Luberon ☎ 04 90 08 32 98

Et aussi... Une randonnée dans la célèbre forêt de Cèdres, au milieu de buissons et au travers de sous-bois entrecoupés de rochers et de falaises, avec un panorama des Alpilles à la montagne Sainte-Victoire.

L'art des savoir-faire manuels à Lauris

Ce village dynamique, qui fourmille d'associations et de restaurants, a su mettre à l'honneur son patrimoine artisanal. Il abrite notamment un « Jardin remarquable » étonnant, temple de la teinture naturelle. A découvrir...

Quelle originalité, cette cour de château convertie en Cour des créateurs ! Au cœur de l'ancien village, derrière les imposants murs de pierre, sont abrités 12 ateliers ouverts tout au long de l'année. Des œuvres à chiner ou contempler, couvrant une large palette de disciplines, de la peinture à la verrerie en passant par la photo, le gyotaku japonais, le travail du cuir... A quelques pas de là, explorez le surprenant jardin de Couleur Garance. Avec 250 espèces de plantes tinctoriales (oui oui, celles qui servaient à teindre bien avant l'arrivée des colorants chimiques !), ce jardin labellisé « Remarquable » est en réalité un véritable centre pédagogique de promotion des colorants végétaux utilisés pour la teinture, l'encre ou l'alimentation. Un voyage instructif au pays des couleurs naturelles qui vous emballera.

■ Couleur Garance - Maison Aubert, La Calade ☎ 04 90 08 40 48

La quintessence de l'huile d'olive à Cadenet

Au sud du pont traversant la Durance, Cadenet abrite les vestiges d'un ancien oppidum devenu château puis fort médiéval démantelé sous la Révolution. Il accueille aussi un prestigieux oléiculteur...

La Bastide du Laval, oliveraie de 4000 arbres, produit une huile rare dont les puristes sauront apprécier les odeurs herbacées et le goût fruité dominé par le végétal, l'artichaut cru, l'amande fraîche et le basilic. Hmmm...

■ Bastide du Laval, route de Cucuron ☎ 04 90 08 95 80.

Et aussi ... Ruines médiévales - à visiter en s'amusant en famille à imaginer la vie de l'époque au sein des habitats troglodytes, escaliers et tunnels toujours visibles (pique-nique chaudement conseillé en haut de ce site au joli panorama !) ☎ Office de Tourisme : 04 90 68 38 21 • Musée de la vannerie ☎ 04 90 68 06 85.

Villelaure le paradis des joggers !

Un village méconnu et pourtant... arrêtez-vous un jour de marché le samedi matin, vous découvrirez quelques merveilles condensées dans une grand rue. Ici, vous ne dépenserez qu'en qualité !

Mais avant de vous y rendre, admettons que vous vous leviez d'un bon pied, disposé à entamer un petit jogging depuis le village ; alors suivez notre itinéraire. Départ devant le cimetière, tout droit en face en petite foulée, légère montée, traversée du hameau du Callier, redescende énergique et de là deux options :

- poursuite du parcours tout droit jusqu'à la route départementale

(avec retour via la mairie)

- ou traversée du village puis poursuite jusqu'au rond point de la sortie de Villelaure en direction de Pertuis, avant de remonter tranquillement, sur la gauche, puis retour devant le cimetière ;

En foulée de quinquas, cela vous prendra 30 minutes, donc la moitié pour les jeunes fringants !

Et aussi... Le parc du château et son magnifique cèdre, un arbre qui mérite le nom de "sujet remarquable" • Les peintures d'André Aubert, des oeuvres colorées aux lignes modernes.





© photo : CEA Lesnéchal

PAYS D'AIX & PAYS D'AIGUES

Sur les étals de marché à Meyrargues

Célèbre pour son château visible de loin, le village de Meyrargues, tout comme ses voisins, abrite plusieurs sentiers de balade et de circuits en vélo. On a aimé aussi le « p'tit marché provençal », symbole du renouveau de la tradition et du succès des producteurs locaux.

Sous les platanes, le marché a enfin repris vie à Meyrargues depuis l'année dernière. Tous les mercredis matin au théâtre de Verdure, il réunit commerçants, producteurs et artisans dans un cadre boisé et ombragé. Si, à Pertuis, on se laisse facilement tenter par des petits détours gourmands, on pense aussi à votre forme. Côté rando, un circuit entre nature & histoire, au départ du centre-ville, associe découverte des monuments historiques, progression en pleine nature sur la colline St Claude et descente vers l'aqueduc. Un parcours aux étapes hétéroclites à découvrir sur www.meyrargues.fr (rubrique tourisme).

■ Informations touristiques en mairie ☎ 04 42 57 50 09.

Et aussi... Château Vauclaire où la famille Sallier veille consciencieusement à la qualité de ses vins Coteaux d'Aix, 2398 RD 556 ☎ 04 42 57 50 14 • Eco-savonnerie où vos enfants perceront les secrets de la fabrication du savon ☎ 04 42 63 43 14

Une journée sur l'eau ou dans la boue à Peyrolles en Provence

Très prisé des estivants de toute la région, le lac de Peyrolles est propice à de nombreux rendez-vous sportifs... parfois incongrus !

Véritable refuge d'ombre et de verdure, le plan d'eau a été aménagé sur les anciennes carrières. Si la tentation du farniente y est grande, vous trouverez ici tout plein d'occasions de bouger : ping-pong, pétanque, beach vol-

ley, beach soccer et même un nouveau télésiège aquatique. Sachez que ce lieu est aussi le terrain d'expression des rameurs du club local d'aviron CNPA qui prône une pratique « loisirs » de ce sport pour toutes les générations. Des stages vous sont proposés lors de toutes les vacances scolaires. Enfin, c'est aussi autour du lac que vous irez au bout de vous-même si vous osez le *Mud Day*, une épreuve extrême, hors du commun, qui ne cache pas ses ambitions avec un slogan explicite : "Running is not enough".

*courir ne suffit pas

■ Office de tourisme/Plan d'eau : 04 42 57 89 82 • Mud Day - 11 et 12 avril 2015 -

Et aussi... La grande fête annuelle médiévale du Roi René autour du château les 18 et 19 avril 2015 • Le Loubatas et son écogîte, sa prestation traiteur bio, son sentier de randonnée - 17, chemin Neuf, à l'entrée du château ☎ 04 42 67 06 70 • Un sentier nature de 4 kms, accessible aux piétons et VTTistes, au départ du plan d'eau.

Percez les mystères de l'atome à Saint Paul lez Durance

Quand ces hauts lieux de la technologie nucléaire mondiale ouvrent leurs portes au public, notre curiosité s'émoustille...

Le Centre d'Études Nucléaires de Cadarache est l'un des plus importants centres de recherche et développement technologiques pour l'énergie en Europe. Implanté à St Paul il y a 55 ans, ses activités sont centrées sur la recherche et le développement technologiques principalement pour l'énergie nucléaire. Le démarrage du chantier ITER il y a une dizaine d'années a pour objectif de réaliser une combustion contrôlée. Vous saurez - presque

- tout sur la fission et la fusion nucléaires et les nouvelles technologies de l'énergie. Des installations hors normes à apprivoiser grâce à des visites didactiques tout public.

■ Visites du CEA et d'ITER du lundi au vendredi. CEA : 04 42 25 33 60 et ITER : 04 42 17 66 25. Attention il est impératif d'avoir une carte d'identité à jour pour vous inscrire.

Et aussi... L'atelier Energy terre, où Patricia Pacchiano présente au cœur du village ses créations, vaisselle, théières, boîtes déco, et autres objets à regarder, à toucher, à s'offrir... et propose aussi des cours - 18 bis Jules Horowitz - ZAC du Castelet - ☎ 06 88 90 41 10

Pauses gourmandes à Jouques

Aux alentours de ce village aux traces médiévales encore présentes, on randonne à pied, à vélo et à cheval sur les massifs de Vautubière et de Concors. Mais on ne manquera surtout pas de s'octroyer des instants plaisir sans culpabiliser...

Formé au sein des prestigieuses maisons Webel et Riederer, Pascal Casassa vous mettra un sourire béat aux lèvres grâce à ses pâtisseries soignées, aussi jolies que délicieuses. Des saveurs parfaites... à marier avec les arômes des crus prestigieux du Château de Vignelaure où 150 hectares offrent un terreau d'excellence à des crus plusieurs fois médaillés d'or et réputés à l'international. Clôturez votre voyage gustatif dans une atmosphère plus feutrée à la boutique de l'abbaye Notre Dame de Fidélité qui propose entre autres eau de lavande, confitures, miels, amandes, huile d'olive et vin produits par les moniales.

■ L'atelier de Pascal, boulanger pâtissier - www.patisserie-latelierde-pascal.fr • Château de Vignelaure - Route de Jouques à Rians ☎ 04 94 37 21 10 • Abbaye Notre Dame de Fidélité - Pey de Durance ☎ 04 42 57 80 17

Et aussi... Raid et mini raid de Jouques le 30 mai 2015, pour les plus sportifs, adultes, enfants et adolescents.

Comme un air de Pagnol à Mirabeau

Séduit par ses charmes et son authenticité, Claude Berri fit de ce petit village préservé aux quelque 1200 âmes le décor de ses opus pagnolesques, Jean de Florette puis Manon des sources au milieu des années 80...

On parcourt ses ruelles avec ravissement, les yeux rivés aux façades des belles maisons nobles des XVIe et XVIIe,



aux porches admirablement préservés, aux portiques monumentaux de style néo-romain de part et d'autre de la Durance, vestiges du pont suspendu de Mirabeau. Avant de passer une douce soirée jazzy en été au « Courant d'Art Café », allez déguster les vins du Château de Clapier, un domaine familial depuis 1885 qui s'étale sur 45 hectares, qui appartenait aux fameux Marquis de Mirabeau du XVIe à la fin du XVIIIe.

■ Château de Clapier - RN96 - ☎ 04 90 77 01 03 • Courant d'Art Café ☎ 04 90 79 17 85

Consommez bio et solidaire à La Bastidonne

Découvrez un domaine agricole de qualité, qui vit grâce à l'implication de jeunes souffrant de handicap et propose au public mille et une saveurs locales...

Venir à la rencontre de La Bourguette, c'est partager une expérience humaine unique. Cette association innove autour des enfants et adolescents autistes, avec des projets aussi stimulants pour ses jeunes pensionnaires que réjouissants pour les visiteurs. Le moulin à huile traditionnel y produit une huile labellisée AOC et bio, l'auberge mitonne une cuisine du terroir à base de produits bio de la ferme. Dernières tentations sur les rayons de la boutique solidaire, où légumes de saison côtoient fromages de chèvre, tommes cuites, charcuterie et viandes de l'élevage local, mais aussi objets artisanaux confectionnés par les résidents.

■ La Bourguette, auberge et boutique du grand Réal ☎ 04 90 07 55 44

Et aussi... Le plateau de Saint Julien, véritable forteresse naturelle conservant les vestiges d'un oppidum de grandes dimensions, à moins de 1,5 km du village et à 450 m d'altitude : un lieu de promenade idéal.

100% naturel !
Ogres de Provence, huiles essentielles...

ÉCO-SAVONNERIE D'ANTAN

Atelier de fabrication de savon naturel !

A l'Eco-Savonnerie de Meyrargues, fabriquez vous-même votre savon par la méthode la plus écologique, la Saponification à Froid !

Le Maître Savonnier vous aidera à fabriquer des pains de savon d'1,5 Kg avec les composants que vous aurez choisis.

Atelier sur réservation, ouvert à tous, enfant à partir de 6 ans.

11 chemin de la Gare SNCF 13650 Meyrargues
☎ 04 42 63 43 14 / www.eco-savonnerie.com





LE SUD LUBERON

Pique-niques insolites à La Tour d'Aigues

L'oenotourisme continue de faire des merveilles... À La Tour comme on dit ici, nous avons été séduits par l'inventivité des vignobles...

Au Château de La Dorgonne, un vigneron vous invite à parcourir ses vignes le long de sentiers découverte qui lèvent le voile sur les secrets de la vinification. Avec les vignobles Marrenon, vous expérimenterez des pique-niques au milieu des vignobles chaque jeudi en été. Et pour un déjeuner sur l'herbe version luxe, entièrement mitonné autour des truffes du domaine, empruntez le chemin du domaine Les Perpetus, propriété de la famille Queirel, productrice également d'huile d'olive et de vins AOP aux saveurs délectables. Bon appétit !

■ Domaine de la Dorgonne ☎ 04 90 07 50 18 • Pique-niques vignobles Marrenon ☎ 04 90 07 51 65 • Domaine Perpetus ☎ 04 90 08 85 23

Et aussi... Les vestiges du château Renaissance qui méritent un détour, en plein cœur du village • Marché des producteurs du 1er juin au 31 août, bd St Roch.

Sur les traces des « Racines et des Ailes » à Ansouis

Site classé parmi les « plus beaux villages de France », Ansouis se perche quelque part en Vaucluse et veille jalousement sur ses atouts. Il compte un château superbement restauré mais aussi quelques adresses à connaître pour le plaisir de l'esprit et du palais...

Le château d'Ansouis, doté d'une élégante façade Sud ouvre ses portes au public d'avril à novembre. Bosquets, jardins à la française et terrasses ont attiré – on le comprend – les projecteurs de l'émission « Des racines & des Ailes » en avril dernier. Avant une savoureuse « pause glace » au très prisé Art Glacier, nourrissez-vous donc vos cellules grises au Musée des Arts et des Métiers du Vin de Château Turcan. Ce vignoble a le mérite d'avoir initié ce lieu pédagogique pour valoriser et transmettre les savoir-faire liés aux métiers de la viticulture.

■ Château d'Ansouis ☎ 04 90 77 23 36 • Château Turcan, Route de Pertuis ☎ 04 90 09 83 33 • L'Art glacier qui propose plus de 50 parfums de glace maison artisanale - chemin des Hautes Terres ☎ 04 90 77 75 70

Et aussi... Le Domaine des marchands : vente sur place vins, fruits, légumes, huile d'olive et produits du terroir ☎ 04 90 07 57 03 • La Closerie - incroyable restaurant étoilé au Michelin à l'authenticité et à la simplicité préservées, pour un instant privilégié inoubliable et néanmoins très abordable ☎ 04 90 09 90 54

ÉQUITATION



RANDONNÉES EN PROVENCE ÉQUITATION RELATIONNELLE

Cheval Enjeu, un centre équestre pas comme les autres...

Rencontrez le cheval en troupeau, en milieu naturel. Une approche basée sur la relation avec le cheval douce et progressive.

-Promenades et randonnées dans le Luberon
-Ateliers « découverte »
-Cours et stages
-Activités variées et adaptées aux personnes de tous âges et tous niveaux.

Le Jas - 84160 Vauzines
☎ 06 87 55 42 09

✉ contact@cheval-luberon.fr
www.cheval-luberon.fr

La mythique Lourmarin...

Que vous confiez que vous n'ayez déjà lu sur ce mythique village, également labellisé « plus beaux villages de France », qu'avaient adopté Albert Camus et Henri de Bosco ?

En famille, ne manquez pas le fabuleux château Renaissance, où vos bambins profiteront de jeux de piste intelligents et drôles. Au hasard des ruelles pavées du village, le regard ne sait plus vers quelle boutique se tourner tant les devantures sont toutes si attrayantes. Notre petit clin d'œil sera pour Le Mistoufflon, sorte de caverne d'Ali Baba recelant du sol au plafond toute une gamme originale de jouets, habits pour enfants, articles de décoration et de papeterie, de produits de beauté et senteurs exotiques. Si l'art est votre dada, poussez la porte de l'atelier Occhio où Christophe Bricard travaille une multitude de matériaux (même le corail !) pour en extraire des créations intemporelles jouant avec la matière et la lumière.

■ Château de Lourmarin et fondation culturelle Laurent Vibert, place de l'église ☎ 04 90 68 15 23 • Fête de la Renaissance les 25 et 26 avril • Le Mistoufflon 9, rue Henri de Savorin • Atelier Occhio, 4 place de l'église ☎ 06 80 10 42 71.

Et aussi... Château Fontvert, propriété viticole familiale située à deux pas du village pour déguster des vins fins et élégants, AOC Luberon et bio, 15 chemin de Pierrouret ☎ 04 90 68 35 83.

Echappée sauvage à Vaugines

Ce paisible village, dont l'église romane a également inspiré Claude Berri pour le tournage de *Manon des Sources*, invite au repos auprès de sa fontaine moussue... On y a croisé des montures en pleine liberté, tout droit sortis des scènes de *L'homme qui murmurait à l'oreille de chevaux*.

Le dressage éthologique, vous connaissez ? Remémorez-vous le film de Redford... Le centre "Cheval Enjeu" à Vaugines a mis en pratique cette approche qui prend en compte les caractéristiques comportementales du cheval. Partant de là, Cheval Enjeu invite à une véritable rencontre avec l'animal-cheval et à l'expérience de la

relation avec ce dernier. L'écoute du corps et le ressenti sont au centre de cette pratique relationnelle, qui offrira une expérience singulière à tous les amoureux de chevaux, d'animaux et de nature.

■ Cheval Enjeu, centre équestre de Vaugines ☎ 06 87 55 42 09

Prenez de la hauteur à Grambois

Perché sur un coteau escarpé, terroir de vignes, Grambois fait partie du très protégé Parc Naturel Régional du Luberon. En plus de deux plaisants circuits touristiques, la place de la fontaine et la douce église romane, on a flashé sur un atelier pour gourmets...

Entrer dans l'atelier de Gérard Gazeau, c'est aller à la rencontre d'un homme passionné qui fait rimer authenticité et simplicité.

Ses glaces, macarons, chocolats, fondants aux amandes et autres confiseries, tous de fabrication artisanale, sont autant d'occasions d'éveiller vos papilles ou réveiller vos souvenirs.

L'adresse est confidentielle, nichée aux alentours de Grambois mais Gérard vous y accueille toujours chaleureusement. Dès les beaux jours, il vous propose des glaces à emporter ou vous donne rendez-vous au jardin pour y déguster des compositions glacées en toute intimité, certains après-midis uniquement sur rendez-vous (dates disponibles sur le site).



■ Gérard Gazeau Artisan Pâtissier - www.gerardgazeau.com

Une halte au bassin provençal de Cucuron

Réputé pour ses bonnes tables, prestigieuses (comme La Petite Maison restaurant étoilé d'Éric Sapet), authentiques et conviviales (comme La Galerie), le village de Cucuron arbore fièrement son majestueux bassin de pierre aux lignes pures des traditionnels étangs provençaux.

Au cœur du village, il est bordé d'immenses platanes qui abritent les terrasses des cafés et des restaurants de sa rive gauche. Vous pouvez profiter du marché hebdomadaire du mardi matin (ainsi que celui du mercredi soir en saison) pour venir y déambuler...

Au détour de la grande église, entrez explorer l'atelier de Fabrizio Tranquilli qui façonne des poteries en faïence artisanales avec de beaux bleus prédominants.

■ Atelier Fabrizio Tranquilli, rue de l'église - www.fabrizio-tranquilli.com

Et aussi... Le Moulin à Huile «Dauphin» - blotti dans la muraille médiévale rue du Moulin à Huile ☎ 04 90 77 26 17 • Le Moulin à huile Oliversion - Bastide de Galon ☎ 04 90 08 90 01 • Le Domaine Les Vadons, vins bio et gîte d'étape ☎ 06 03 00 10 29

L'étang de la bonde : un bain de fraîcheur

Objet de nombreuses polémiques depuis sa mise en vente par son propriétaire - un privé, ce plus grand plan d'eau du Luberon constitue un spot prisé en été.

Son histoire remonte au XVe siècle lorsque le Seigneur Fouquet d'Agoult, Comte de Provence, décide de créer une réserve d'eau pour le château de La Tour d'Aigues et fait alors construire un aqueduc. L'étang ainsi constitué fut le point d'alimentation d'un réseau d'irrigation qui alimentait toute la vallée d'Aigues et contribuait au développement de l'agriculture. Aujourd'hui, le site est ouvert à la baignade toute l'année et surveillé du 1er juillet jusqu'au 31 août sur la plage principale côté ouest face au camping. Tranquille hors saison et propice aux excursions à travers les pins d'Alep qui bordent l'étang, on ne vous cachera pas que ce lieu s'avère très fréquenté dès que les beaux jours arrivent. Avis aux amateurs de sports nautiques : on peut y pratiquer le canoë, la pêche, le pédalo...

■ Etang de la Bonde, entre les communes de Cabrières d'Aigues, la Motte d'Aigues et Sannes.



LE VOYAGE GOURMAND

LA RECETTE D'ANGÉLIQUE

Pour Angélique, la cuisine c'est avant tout une belle histoire de partage, alors si on partageait ensemble ? Certains d'entre vous connaissez déjà les recettes de cette ex-journaliste férue de cuisine et des bons plans culinaires simples et conviviaux, au travers de son blog (<http://fleursdesel.com>) ou de celui de l'Office de Tourisme de Pertuis auquel elle collabore chaque semaine (www.vivreleluberon.com). Nous n'avons pas résisté à vous présenter l'indispensable recette phare de l'été...



LA TAPENADE l'art de l'apéritif provençal

NOMBRE DE PERSONNES 8 - TRÈS FACILE - TEMPS DE PRÉPARATION : 10 minutes

Dans son recueil de recettes "la cuisinière Provençale", J. B Reboul s'étend un peu sur l'origine de la tapenade. Ce serait la création du chef cuisinier Meynier qui officiait à la Maison Dorée de Marseille, restaurant aujourd'hui disparu. La préparation servait à garnir les oeufs durs. La recette que je vous propose possède les proportions que j'ai déterminées au fil des années à partir de l'avis de mes convives. Mais rien n'est figé, vous pouvez les adapter à votre idée. La tomate est là pour adoucir la préparation.

Les ingrédients : 30 g de câpres, 200 g olives noires ou vertes non dénoyautées, 4 filets d'anchois à l'huile d'olive, 1 gousse d'ail, 1 cuillerée à soupe jus de citron, 6 cl d'huile d'olive, 1 tomate séchée

Ordre de travail : Mixez finement au robot les câpres égouttés et 50 g d'olives dénoyautées avec le jus de citron et la gousse d'ail.

Ajoutez les olives restantes, la tomate et les anchois, mixer à nouveau mais moins longtemps car vous ne devez pas réaliser une pâte mais conserver des fragments d'olives qui plus tard donneront du croquant à la préparation. Ajoutez l'huile d'olive par petits filets et mixez jusqu'à ce qu'elle soit totalement incorporée au mélange.



CARNET D'ADRESSES À PERTUIS



ALAIN BONNET APICULTEUR

Alain Bonnet, passionné d'apiculture, produit avec ses abeilles des miels aux mille saveurs. Il vous invite chez lui, dans sa maison familiale au cœur de la campagne pertuisienne, pour vous faire partager son savoir-faire et sa passion. Du pittoresque et rien de conventionnel pour cette rencontre atypique qui vous laissera un délicieux goût de nectar sur les lèvres. Quand l'homme sait tirer la quintessence de la nature avec excellence...

Campagne Les Rasclos à Pertuis
☎ 04 90 79 06 52 ou 06 16 41 87 15 (vente de miel sur rendez-vous)

L'ART CHOCOLATIER

Attention, gourmands invétérés s'abstenir ! Sur les étagères de cet artisan trônent fièrement des centaines

de chocolats aux formes et aux couleurs aussi chatoyantes qu'originales... derrière lesquels on devine une qualité gustative rare.

C'est dans son laboratoire que Stéphane Roux imagine ses nouvelles recettes. Toujours soucieux du détail, il teste, goûte et confectionne ses créations avec un engouement sans cesse renouvelé. Sa boutique jouit d'une réputation grandissante et l'on s'y précipite pour les grandes et petites occasions.

270 rue François Gernelle - ZAC ST Martin à Pertuis ☎ 04 90 77 16 28
www.art-chocolatier.com

LA SAUMONERAIE SAINT MARTIN

Un peu déprimés par ces reportages télévisuels sur la qualité désastreuse des saumons, on ne sait plus à quel

poissonnier se vouer ! Et bien si : à Pertuis on fonce les yeux fermés chez Hervé et Claire Cordonnier, artisans saurisseurs depuis 2001. Leur crédo : le goût, la qualité et l'authenticité. À la Saumoneraie Saint Martin, on ne trouve que des produits de la mer, raffinés et nobles, des saumons écossais non congelés aux saveurs exceptionnelles. Le couple travaille à l'ancienne, dans un atelier de fumage artisanal où le saumon est délicatement fumé à froid au bois de hêtre, sans additif ni conservateur. Un régal qui fond sous le palais, comme l'ont vite compris de grands restaurateurs de la région qui viennent ici dénicher la perle du saumon...

270 rue François Gernelle - ZAC ST Martin à Pertuis ☎ 04 90 77 86 81
www.saumoneraiesaintmartin.com



Pain & Cantine À PERTUIS

BOULANGERIE - PÂTISSERIE - RESTAURATION RAPIDE

Ambiance urbaine et préparation maison

À tout moment de la journée,
venez découvrir ce lieu de vie !

175 avenue Jean Moulin
84120 Pertuis
☎ 04 90 77 19 26





SÉLECTION

AGENDA

LES RENDEZ-VOUS
INCONTOURNABLES À
PERTUIS POUR LE
PRINTEMPS ET L'ÉTÉ
2015...

Des représentations
et des animations tout
public, pour des émotions
à vivre en famille et entre
amis.

SALON DES VINS ET DE LA GASTRONOMIE en mars

FOIRE AUX FLEURS 8 mai
Sur le bas du Cours de la République.

52° CORSO FLEURI 13 et 14 juin
21h le samedi : défilé de chars fleuris et de fanfares, suivi d'une soirée avec flash mob, DJ.
15h le dimanche : défilé de chars fleuris et de fanfares, suivi d'une bataille de fleurs et confettis au cours du 2ème tour. Fête Foraine durant tout le week-end - Cours de la République.

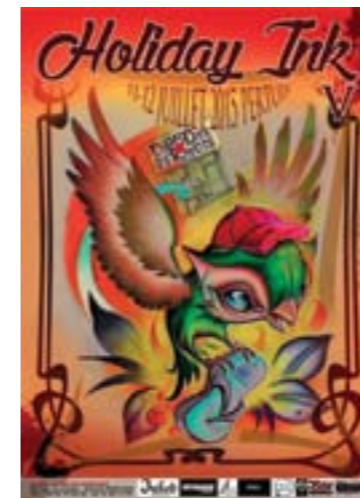
CHAPEAU À HISTOIRE DE LA BIBLIOTHÈQUE 3 juin
10h30 pour un public de moins de 6 ans bien accompagné - Place Saint-Pierre.

FÊTE DE LA MUSIQUE 21 juin
Concerts de musique, classique, pop, rock... amateurs et professionnels dans les rues et sur les places du centre-ville.

CONCERT MICHÈLE TORR 3 juillet
Avec ses invités surprise. Soirée caritative en faveur de la lutte contre la sclérose en plaques. Réservations à l'Office de Tourisme - Enclos de la Charité.

OUVERTURE DU VILLAGE PERTUISIEN DES SPECTACLES 4 juillet
21h : lancement des animations estivales, spectacle avec l'orchestre Mission 2 (répertoire des années 80 à nos jours) - Place Jean Jaurès.

5° FESTIVAL HOLIDAY INK 11 et 12 juillet
Festival du tatouage : animations en centre-ville, manèges, baptêmes de voitures américaines, exposition de sculptures, démonstration de sculpture à la tronçonneuse sur troncs d'arbre
- Concert gratuit du groupe "Dust", samedi soir - Place Jean-Jaurès
- One man show de "L'homme tatoué" - Théâtre de Pertuis



WEEK-END FÊTE DES LUMIÈRES «NUITS ÉTINCELANTES»
18 et 19 juillet - Centre-ville.

8° FESTIVAL SUN ART Du 24 au 26 juillet
Festival dédié à la création contemporaine africaine : contes, danse, concerts, mode, village culturel, expos, stages de danse... - Enclos de la charité
www.festivalsunart.com

CONTES AU CLAIR DE LUNE 29 juillet
20h30 : lectures tout public proposées par la bibliothèque municipale - Parvis de la Mairie

CONCERT ZOUK MACHINE 31 juillet
21h : concert gratuit - Place Jean Jaurès

FESTIVAL DE BIG BAND Du 3 au 8 août
Festival de jazz, formations orchestrales - Enclos de la Charité

BAL ET FEU D'ARTIFICE 15 août
22h : feu d'artifice - Parking de la Dévalade, suivi d'une soirée dansante « Night Fever Show » avec DJ, - Place Mirabeau

PERTUIS PLAGES Du 19 au 23 août Animations sportives en journée et soirées spectacles - Place Jean Jaurès

JOURNÉES DU PATRIMOINE 19 et 20 septembre
Ouverture des sites culturels au public

FÊTE DU PARC NATUREL RÉGIONAL DU LUBERON 20 septembre

**Liste non exhaustive des manifestations.*

Retrouvez l'Actualité en ligne sur
www.tourismepertuis.fr

Blog : www.vivreleluberon.com

Rejoignez notre communauté
Facebook :

Office de Tourisme de Pertuis



RETROUVEZ TOUS LES ÉVÉNEMENTS
SPORTIFS DE LA VILLE EN PAGE 4 ET 5



BEAUTÉ

Quand les herbes de Provence font du bien à notre peau...

Parées de qualités gustatives indéniables, les plantes du midi comporteraient aussi de nombreuses vertus beauté.

Une fois infusée, **la Sauge** serait idéale en lotion anti-peau grasse et en friction sur le cuir chevelu pour booster le tonus des cheveux. En mélangeant l'infusion à de l'argile, vous obtenez un masque naturel en moins de temps qu'il ne faut pour le dire, que vous laisserez 20 minutes sur le visage pour un teint éclatant. Sous forme d'huile essentielle, la sauge est connue pour ses effets anti-cellulite (10 gouttes associées à votre lait pour le corps, en friction). Pensez à frotter une feuille sur vos dents de temps en temps pour un effet blancheur...



Il en est de même pour **le thym** dont les propriétés cosmétiques sont excellentes. Tonifiant et purifiant, ses anti-oxydants permettent l'élimination des radicaux libres. **Le thym** contribue aussi à resserrer les pores grâce à sa tonicité. Utilisez-le, toujours en infusion, pour apaiser boutons et rougeurs, en lotion après démaquillage.

Publi-rédactionnel

L'Adresse

Passionnés depuis toujours par le monde végétal,

notre ambition chez Yves Rocher est d'agir en harmonie avec notre environnement comme le fait chaque plante, chaque arbre, par nature. Cette vision dédiée à la beauté des femmes et initiée sur notre terre de La Gacilly, en France, nous guide chaque jour à travers le monde et s'incarne dans notre cosmétique Végétale®.

Bris Rocher
Président Directeur Général
Groupe Yves Rocher



Nelly - Yves Rocher - 112 rue Colbert 84120 Pertuis
☎ 04 90 09 06 66 / www.yves-rocher.fr

We Pertuis

Directeur de publication :

Stéphane Hairabian - Président de l'Office de Tourisme de Pertuis

Création et maquette :

Service Communication Office de Tourisme de Pertuis - Laurence Laugier

Développement partenarial et commercial :

Office de Tourisme - Marine Riard

Remerciements à

In'édit Communication pour la rédaction Anne-Claire Frieih / www.inedit-com.fr

Photographe : Philippe Magoni / www.philippe-magoni.com

Rubrique gourmande : Fleurs de Sel - <http://fleursdesel.com>

Impression : Maxi'Prim Pertuis

Magazine annuel gratuit réalisé par l'Office de Tourisme de Pertuis, édité en 10 000 exemplaires.

Office de Tourisme
Le Donjon 84120 Pertuis
☎ 04 90 79 15 56
www.tourismepertuis.fr
contact@tourismepertuis.fr

Photos couverture :

Donjon de Pertuis - David de Pertuis Tatoueur - Rue Colbert et Skateur : © Philippe Magoni

Crédits Photos :

© Philippe Magoni / Office de Tourisme de Pertuis
© Fotolia © Shutterstock © Mairie de Pertuis.
(Autre droit réservé mentionné sur les visuels le cas échéant).

L'équipe de la RÉDAC



Chantal CHARIGNON
Directrice - Rédactrice
Office de Tourisme de Pertuis



Laurence LAUGIER
Responsable Communication
Office de Tourisme de Pertuis



Marine RIARD
Développement partenarial et commercial
Office de Tourisme de Pertuis



Marie-Ange DI RIENZO
Pôle Administratif
Office de Tourisme de Pertuis



Anne-Claire FRIEIH
Rédactrice
In'édit Communication



Philippe Magoni
Photographe



We Pertuis



REJOIGNEZ

NOTRE COMMUNAUTÉ



OFFICE DE TOURISME

Le Donjon - Place Mirabeau

84120 PERTUIS

☎ 04 90 79 15 56 / Fax 04 90 09 59 06

contact@tourismepertuis.fr

www.tourismepertuis.fr

www.vivreleluberon.com

Nous vous accueillons du lundi au samedi durant toute l'année.